

رواية فلسفية • نصوص أدبية  
أدبية مكتبة الأسكندرية

ussus-alexander.ahlamontada.com

TARANA

# الحرية

إعداد وترجمة

محمد الهلالي وعزيز لزرق



صدر للمؤلف  
ضمن سلسلة دفاتر فلسفية

تمهيدات	1	التفكير الفلسفي
14	2	الطبيعة والثقافة
ما بعد الحداثة	3	المعرفة العلمية (نقد)
II	4	الحقيقة
فلسفتها	5	اللغة
15	6	الحداثة
ما بعد الحداثة	7	حقوق الإنسان
III	8	الإيديولوجيا
تجلياتها وانتقاداتها	9	العقل والعقلانية
16	10	العقلانية وانتقاداتها
الحرية	11	الحداثة وانتقاداتها
17	I	نقد الحداثة من منظور غربي
العنف	12	الحداثة وانتقاداتها
	II	نقد الحداثة من منظور عربي - إسلامي
	13	ما بعد الحداثة
	I	

دفاتر فلسفية  
السلسلة / الجاذبية

١٦

# الدرية

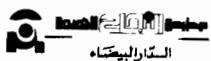
إعداد وترجمة  
عزيز لزرق و محمد الهلالي

دار توبقال للنشر

عمارة معهد التسيير التطبيقي، ساحة محطة القطار  
بلفديير، الدار البيضاء 20300 - المغرب  
الهاتف / الفاكس : (212) 5 22 40 40 38 - (212) 5 22 34 23 23  
الموقع : www.toubkal.ma البريد الإلكتروني : contact@toubkal.ma

ثم نشر هذا الكتاب ضمن سلسلة  
دفاتر فلسفية

الطبعة الأولى 2009  
© جميع الحقوق محفوظة



الإيداع القانوني رقم : 2009 MO 2391  
ردمك 7-94-496-9954-978

## تمهيد

يعتبر مفهوم الحرية، مفهوماً مركزياً في الفلسفة لسبعين :  
أولاً، لكون ظهور الفلسفة ارتبط تكوينياً من جهة بالخطاب العقلاني،  
بما هو خطاب يحرر الإنسان من الخوف والعنف والأسطورة. كما ارتبط  
من جهة أخرى بالجدال العمومي، بما هو تصريف عملي وسياسي تحديداً  
لمعنى الحرية.

ثانياً، لكون سؤال الحرية عبارة عن ملتقى تقاطعات عديدة : فهو سؤال  
معروفي عموماً، يطرح معضلة ممكناً وحدود المعرفة، أي بلغة كانط «ما  
الذى يمكنني معرفته؟»، وهو سؤال وجودي يحدد موقع الإنسان داخل  
الكون، وداخل عالم المخلوقات والأشياء. كما أنه سؤال علائي يدعو إلى  
التفكير في أنماط الوجود التي ينفتح عليها الكائن الإنساني، حيث تتعدد  
المجالات التطبيقية لما يمكن تسميته بتداعيات الحرية، سواء من المنظور  
السياسي، أو الاقتصادي، أو الديني، أو الفني، أو الأخلاقي، أو التربوي.  
هكذا فالتفكير في موضوع الحرية هو أصل التفكير في الإنسان ككل،  
والعكس صحيح. من هنا نفهم الدلالة العميقة لما قاله غرامشي : عندما  
اعتبر أن السؤال «ما الإنسان؟»، هو في الأصل سؤال عن مصير الإنسان،  
أي «هل يمكن أن يتحكم وسيطر الإنسان على مصيره الخاص؟» هل هو حر

بما يكفي؟ وهل يمكن أن يصبح حراً أكثر، وبالتالي ما السبيل إلى تقليل المowanع، وتوسيع دائرة حريته؟

يمكن أن نعرف الحرية سلباً باعتبارها غياباً للإكراه، أو إيجاباً باعتبارها فعل كل ما نريده. يبدو إذن، أن تعميق النظر في مفهوم الحرية، هو الوجه الآخر لعميق النظر في الإنسان :

□ من خلال التفكير في علاقته بالله، وما تولد عن ذلك من تداعيات الجبرية والقدرة، إذ ما معنى أن يكون الإنسان حراً، إذا كانت ماهيته ومصيره محددين سلفاً؟

□ ومن خلال التفكير في علاقته بالطبيعة، حيث رهانى الختمية واللاحتمية، فكيف يمكن أن نكون أحراراً ونحن نرثى تحت نير إكراهات طبيعية تتخطى سلطتنا العاقلة؟

□ ومن خلال كذلك التفكير في علاقة الإنسان بذاته حيث تأرجح الإرادة بين الوعي واللاوعي، فكيف يمكن أن تكون أحراراً أيضاً، في تصرفاتنا وأفعالنا، ونحن محكومون بضغوطات لاشعورية تتجاوز إرادتنا الواقعية؟

□ ثم من خلال التفكير في علاقة الإنسان بالآخر وبالمجتمع، وما يستلزم من تمييز بين الواجب والضرورة، فما قيمة حرية الإنسان إذا كان مضطراً للخضوع لأنواع من التوافقات؟

□ وأخيراً تفتح الحرية على إمكانية التفكير في علاقة الإنسان بالنظام السياسي، وتحديداً بالدولة، حيث التعارض بين المواطنة والاستبداد، أفال يؤدي كل نظام سياسي بحكم الواقع، إلى تقليل أفق الحرية، بينما يتسع تجذيرها وتوطينها أكثر؟

إن كل هذه التساؤلات تطرح، بشكل أو آخر، إشكالاً مركزاً : حدود الحرية، أو الإنسانية بين الحرية والإكراه.

إن شساعة مجالات التفكير في الحرية، جعلتنا نقوم باختيار منهجي، إذ صنفنا النصوص إلى محاور ثلاث : أولاً ، الحرية والفرد سواء داخل سياق إشكالي عام ، الطبيعة والثقافة، أو تحديداً في إطار فاعلية الإنسان كشخص متميز بالإرادة. ثانياً، الحرية والمجتمع من منظور اجتماعي محض ، حيث الإكراهات الاجتماعية السائدة بالضرورة، وقراءتها من زاوية أخلاقية انطلاقاً من مفهوم الواجب. ثالثاً، الحرية والسياسة سواء منظوراً إليها في إطار قانوني ، أو في فضاء السلطة ودوليب الدولة.

إن معضلة الحرية معضلة محرجة ، لا فقط من حيث كونها تتعرض لمواضع وإكراهات موضوعية (اجتماعية، سياسية، دينية أخلاقية، الخ )، بل لكونها تضع عالم أفكارنا وقناعاتنا، موضع تساؤل ، كما أنها تزعج الاطمئنان الوهمي لممارستنا الحياتية واليومية: فهل تقبل فعلاً الثقافة البشرية، التي تجعل الحرية جوهرة الحق الإنساني ، بالحق في الحرية؟ (حرية تقرير مصير شعب ، حرية دولة ، حرية الاختيار ، حرية التعبير والاعتقاد). هل لازال المثقف متسبباً بالدفاع عن الحرية وعن تحررها؟ هل مازال الفاعل السياسي - سواء كان دولة أو حزباً أو مواطناً - مستعداً للدفاع عن ضرورة الحرية، مهما كانت الخيارات والمتزلقات؟ أم أنه مؤهل جينياً للتنازل عنها بحكم خدعة الظرفية و «ميزان القوى»، أو هيمنة منطق المصلحة والتفاوض، أولعنة لعبة التواطؤ والاستمرارية؟ هل نحن كأشخاص نقبل حقاً في راهتنا أن يكون شركاؤنا في الحياة أحجاراً؟ ترى لماذا تتوقف في منتصف درب الحرية، حيث يتوقف السؤال فينا، ونؤوب إلى مناشدة اطمئنان وهمي ، لم نصل إليه، بل استخر جناه من مخازننا الدفينة...؟



## I . تحديدات

### 1.I . تعريف

أندري لالاند

الإنسان «الحر» هو إنسان ليس عبداً أو سجيناً، ذلك أن الحرية هي الحالة التي يكون عليها ذاك الذي يفعل ما يريد، وليس ما يريد شخص آخر غيره، إنها تعني غياب الإكراه الخارجي. من هذا المنطلق، امتد معنى هذا المفهوم ليطال ثلات اتجاهات مختلفة:

- على المستوى العام، ينطبق مفهوم الحرية على كائنات أخرى غير الإنسان، بل حتى على الجماد.
- على المستوى الاجتماعي والسياسي، تميز الحرية الحالات التي يقيم فيها المواطن علاقاته مع المجتمع ومع الحكومة.
- على المستوى الداخلي للإنسان، ثمة قوى ومبادئ فعل، تكون غريبة عن الإنسان تمارس إكراها عليه، مثلما يفعل سيد مستبد، أو تغويه مثلاً يفعل متسلق أثاني. لكن مفهوم الحرية ينطبق على الاستقلال الداخلي للإنسان مقارنة مع ما لا يعكس «حقيقة» كما هو، واستطراداً يطلق على التزعة اللاحتمية، حيث تعتبر الوسيلة الوحيدة لإنقاصه عن مجال الفعل، كل ما هو خارجي عن صاحب الفعل.

### 2. المعنى العام

أندري لالاند

الحرية هي الوضعية التي يكون عليها كائن لا يخضع لإكراه، بحيث يتصرف حسب ما تمله عليه إرادته وطبيعته. «عندما يسقط جسم ما،

فحريتها تتجلّى في أن يسير ، حسب ما تملّيه عليه طبيعته، في اتجاه مركز الأرض، وبسرعة متناسبة مع الزمن، ما لم يخضع لتأثير خارجي يغير سير مجراه الطبيعي. نفس الشيء يمكن قوله على صعيد الكائنات الحية، فكل وظيفة نباتية أو حيوانية، تكون حرّة إذا تمت وفق القوانين الملائمة دون أن تتعرض لأي عائق خارجي أو داخلي» (أوجست كونت).

### I.3. المعنى السياسي والاجتماعي

أندري للاند

□ ونعني هنا الحرية الخاصة، أو «الحرّيات» بصيغة الجمع. إننا هنا أمام تجلي اجتماعي للمعنى السابق، إذ تدل كلمتي الحرية أو الحر، على غياب أي إكراه اجتماعي يفرض على الفرد : بهذا المعنى فتحن أحمرار في فعل كل ما لا يمنعه القانون، ورفض القيام بأي فعل يمنعه. «فحرية تبليغ الأفكار والأراء، هي أحد الحقوق الثمينة جدا بالنسبة للإنسان. فكل مواطن يمكن إذن أن يتكلم، أن يكتب، أن يطبع وينشر بشكل حر، دون أن يسيء استخدام هذه الحرية، حسب الحالات التي يحددها القانون». (الإعلان العالمي لحقوق الإنسان).

أما «الحرّيات السياسية» فهي الحقوق المعترف بها للفرد، على اعتبار أن هذه الحقوق تحد من سلطة الحكومة : حرية الشعور، الحرية الفردية، حرية التجمع، وجود دستور، ممارسة السلطة من طرف ممثلين منتخبين، الخ.

□ عكس ذلك، عندما نأخذ مفهوم الحرية في معناه المطلق - حيث يأخذ على العموم قيمة تقديرية - فهي لا تعني فقط المستوى العالي تقريبا، الذي تصل إليه الاستقلالية، التي يتميز بها الفرد اتجاه الجماعة الاجتماعية التي يتميّز إليها. إنه مستوى من الاستقلالية، يعتبر كمستوى عادي ومرغوب فيه. بحيث يصبح بمثابة حق أو قيمة أخلاقيّة. « تكمن الحرية في القدرة

على فعل كل ما لا يضر بالغير». (الإعلان العالمي لحقوق الإنسان. بهذا المعنى، فمفهوم الحرية يتعارض من جهة مع التسيب، ومع الاضطهاد من جهة أخرى).

□ يتعارض مفهوم الحرية مع اللاشعور، ومع الإندفاع الغريزي، ومع الجنون، ومع اللامسؤولية القانونية والأخلاقية. إنها الوضعية التي يكون عليها الكائن، سواء فعل الخير أو الشر، بحيث يتخذ قراراً بعد إعمال الفكر، مع معرفة الدافع إلى ذلك، إنه يعرف ما يريد، ولماذا يريد، ولا يتصرف إلا وفق مبررات عقلية يصادق عليها. «الحرية هي أقصى درجة مكنته في الاستقلالية، التي تقتضيها الإرادة - والتي تتحدد في إطار هذه الاستقلالية ذاتها - وذلك بهدف بلوغ غاية تكون لها فكرة مسبقة عنها». (A.Fouillée)، الحرية هي العلية الذكية للأنا (نفس المرجع). «إن تخيلنا يقضي على هذا الوهم الذي يدعى أن الحرية الإنسانية لانهائية، وغير مشروطة، ولا يمكن المساس بها. فإذا كان الإنسان الحر هو ذلك الذي يسيطر على ذاته بواسطة التفكير، والذي يعرف الطاقة التي يتتوفر عليها، وكذا مختلف الإمكانيات التي يمكن أن يستخدم فيها هذه الطاقة، إذا كان الإنسان الحر هو ذلك الذي يتوقع، يقارن ويحكم على مختلف أنواع الظواهر، التي يمكن أن يتحققها بعزم، فإنه من الواضح أن حريته، رهينة بشروط عديدة، لذا فحريته تتبع حسب اختلاف هذه الشروط» (Marion).

□ تتعارض الحرية مع الهوى، مع الغرائز المتواحشة، ومع الجهل، ومع الدوافع العرضية أو السطحية. إنها الوضعية التي يكون عليها الكائن الإنساني، والذي يحقق في أفعاله طبيعة الحقيقة، التي تعتبر كطبيعة تميز أساساً بالعقل والحس الأخلاقي. بهذا المعنى فالحرية مصطلح معياري للغاية، ويحيل على وضعية مثالية، حيث تكون الطبيعة الإنسانية محكومة كلياً بما هو راق فيها (الرواقيون، سينيوزا، الخ).

«وحده الله حر تماماً، أما المخلوقات العاقلة فهي ليست حرّة إلا من

حيث أنها تتحكم في الأهواء» (ليبتر)

«الحرية الحقيقة توجد في كل مكان ملزمة وخاضعة للنظام، سواء الإنساني أو الطبيعي... إن أحسن حرية تكمن فينا، هي عندما نعمل ما في وسعنا. لكي تتغلب الميلات الحسنة على الميلات السيئة (أو جست كونت).»

#### □ تعارض الحرية مع الختمية:

1. الحرية هي القدرة على التصرف دون أي مبرر آخر، ماعدا وجود هذه القدرة ذاتها، يعني بدون أي مبرر مرتبط بمحظى العقل المنجز. «كلما بحثت بداخلي عن المبرر الذي يجعلني أتخاذ قراراً، إلا وأحسست، بأن ليس لدى أي مبرر آخر ماعدا إرادتي وحدها : هنا أشعر بالذات بحربي، والتي تكمن فقط في الإقدام على هذا الاختيار. هذا ما يجعلني أفهم معنى أن أكون مخلوقاً إلهياً...» (Bossuet) يعتقد الإنسان أنه حر : وبعبارة أخرى أنه يكفي توجيهه نشاطه، كما لو أن حركات وعيه - وهي بالتالي الأفعال التي يكون رهينا بها - يمكن أن تتغير تحت تأثير شيء ما موجود بداخله، وأن لشيء يتحدد سلفاً، حتى ما كان عليه هو ذاته قبل اللحظة الأخيرة التي سبقت الفعل» (Renouvier).

إن لا تحديد الذي تكون عليه الإرادة، اتجاه موضوعها، يمكن تسميتها عموماً حرية اللامبالاة.

2. الحرية سلطة من خلالها يتجلى العمق الفردي واللامعبر عنه للكائن كما يخلق ذاته جزئياً بواسطة هذه الأفعال - إنها سلطة تكون على وعي بها، مثلما نحس مباشرة بواقعة ما، تميز سلسلة من الأحداث، حيث تفقد المفاهيم التالية كل دلالة : يتعلق الأمر بالفهم، وخاصة فكرة التحديد بمعنى اتخاذ القرار.

«نسمي الحرية، تلك العلاقة التي تربط ذلك الأنماط الملموس بالفعل الذي يقوم بإنجازه، إنها علاقة يتعدى تحديدها، لأننا أحجار : في الواقع إننا نحلل

شيئاً جاماً وليس ما هو في تقدم مستمر؛ إننا نجزء المدة، وليس الديعومة... لهذا فكل تعريف للحرية سيعطي مبرراً للنزعنة الختمية (برغسون).  
 (ز) الحرية المعقولة -أي المدركة بالعقل-، «الترنساندنتالية» أو «النومينالية»، تكمن ، حسب كانت، في كون التفسير الكامل لكل ظاهرة معطاة يكون مزدوجاً :

1. باعتبار أن هذه الظاهرة تظهر في الزمن، يتبعن علينا ربطها بظواهر سابقة عنها، والتي تنجم عنها تبعاً لقوانين تحددها بشكل صارم هذه الظاهرة مقارنة مع الظواهر الأخرى.
2. باعتبار أن الظواهر متسلسلة وليست أشياء في ذاتها بل مجرد تسلسلات، فهي علاوة على ذلك تتضمن علاً لازمنية، ليست بظواهر، لكن علاقة الظواهر بهذه العلل هي التي تكون مفهوم الحرية.  
 أن드리 للاند، القاموس التقني والنقيدي للفلسفة.



## II . الْحُرْيَةُ وَالْفَرْدُ

### 1.II . حِرْيَةُ الْاِخْتِيَارِ خَاصَّيَةُ إِنْسَانِيَّةٍ

ر. ديكارت

بالنسبة لحرية الإختيار، فإبني لم أطلع فقط على ماقتبه ر. ب. بيظو؛ ولكن انطلاقاً من الطريقة التي تشرح بها موقفك من هذا الموضوع ، فإن موقفى على ما يبدي لي ، ليس بعيداً عن موقفك. هكذا أرجوك أن تنتبه أولاً أنني لم أقل أبداً إن الإنسان لا يكون لأماليلا إلا عندما يفتقر إلى المعرفة ؛ لكن كلما كان لأماليلا ، كان أقل معرفة بالمبررات التي تدفعه لاختيار هذا الحزب أو ذاك : وهذا في نظري لا يمكن أن يتعرض عليه أحد . كما أنني أتفق معك عندما تقول بأننا يمكن أن نعلق حكمنا ؛ لكنني عملت على تفسير الوسيلة التي من خلالها يمكن تعليق الحكم. لأن في نظري من المؤكد أن الفكر عندما يكون في حالة متמורה كبيرة ، فإنه ينجم عن ذلك ميل كبير نحو الإرادة؛ بحيث ما إن نعلم بكل وضوح أن شيئاً ما في ملكيتنا ، حتى يصبح من الصعبوبة ، بل من المستحيل في اعتقادي ، أن نوقف مجرى رغبتنا ، ما إن تستولي على فكرنا . ولكن بحكم أن طبيعة الروح تكمن في كونها ليست تقريباً سوى لحظة نعي فيها اهتماماً لنفس الشيء ، ما إن يحيد اهتمامنا عن الدوافع التي تجعلنا نعرف أن هذا الشيء هو في ملكيتنا ، بينما نحتفظ فقط في ذاكرتنا بأن هذا الشيء يبدو لنا مرغوباً فيه ، يمكننا أن نتصور في فكرنا مبرراً آخر يجعلنا نشك في ذلك ، وبالتالي تعليق حكمنا ، بل يمكننا كذلك تكوين حكم مضاد. هكذا مادامت لا تربط بين الحرية واللامبالاة تحديداً ، بل تربطها بقدرة ملموسة وإيجابية على اتخاذ القرار ، فإنه لا يعود ثمة فرق بين آرائنا إلا على مستوى الإسم فقط ، لأنني أعترف بأن هذه القدرة هي

ذاتها الإرادة . لكن ولأنني لا أراها قط غير كذلك ، عندما تكون مرفوقة باللامبالاة ، التي تعرف بأنها عبارة عن نقص ، أكثر من الحالة التي لا تكون مرفوقة فيها باللامبالاة ، بحيث لا يكون هناك شيء آخر في الفكر سوى النور ، مثلما هو الشأن بالنسبة للسعداء الذين ينعمون بهذه السعادة ، أسمى عموما شيئا حرا كل ما هو إرادي ، بينما تريد أن تجعل هذا الإسم قاصرا على القدرة على اتخاذ القرار ، المرفوقة باللامبالاة ، لكنني لا أرغب في شيء آخر ، بالنسبة لتسمية الأشياء ، سوى اتباع هذه الطريقة وأخذها كنموذج يحتدى به .

أما بالنسبة للحيوانات التي تفتقد للعقل ، فمن البديهي أنها ليست حرة ، لأنها لا تتوفر على هذه القدرة الإيجابية على اتخاذ القرار ، وما ينفي ذلك بشكل خالص ، هو كونها ليست لا مجبرة ولا مكرهة على فعل شيء ما .

رسائل إلى الأب مسلاند ، 2 مايو 1944 . باريس ، غاليمار ، لا بليةاد ، 1953 ص 1166 .

## 2.II. الحريةُ بين الطبيعةِ والمواضعةَ

ج. ج. روسو

أن نعثر على شكل من التجمع البشري ، يدافع ويحمي بكل القوة الموحدة ، عن الشخص وعن خيرات كل عضو فيكون كل واحد ، متخدما مع الجميع ، ولا يخضع مع ذلك سوى لذاته ، بحيث يظل حرا كما كان من قبل . ذلك هو المشكل الرئيسي الذي يقدم العقد الاجتماعي حلّه بصدقه .

إن بنود هذا العقد هي محددة بما فيه الكفاية ، من طرف طبيعة الفعل ، بحيث إن أقل تعديل فيها يجعلها بدون جدوا ولا تأثير لها؛ ذلك أنه حتى لو لم يتم أبدا التصرّح بها شكليا ، فإنها تبقى دائما هي هي ، وتبقى ضمنيا مقبولة ومحترفة بها ، إلى أن يتم خرق هذا الميثاق الاجتماعي ، آنذاك يرجع كل واحد إلى حقوقه الأولى ، ويسترجع حريته الطبيعية ، فاقدا حريته

المتواضع عليها، والتي تخلّى عنها.

بالتأكيد إن هذه البنود تختزل كلها في بند واحد: التذويب الكلي لكل عضو بجميع حقوقه، داخل الجماعة ككل : لأننا نجد أولاً، أن كل واحد يقدم كل ما في جعبته، وذلك شرط ينطبق على الجميع بالتساوي؛ ومادام الأمر كذلك ، فلا أحد له مصلحة في جعل هذا الشرط مكلفاً بالنسبة للآخرين».

العقد الاجتماعي - 1762 ، الكتاب 1 الفصل 6

### II.3. الحرية والوعي بالذات

ج. و. فردريك هيغل

عندما يميل الفكر اتجاه مركزه الخاص ، فإنه يميل في اتجاه اكمال حريرته. عندما نريد أن نعرف الفكر نقول إنه ذا ، وهذا يعني على ما يبدو أنه شيء موجود سلفاً لكنه شيء حيوي . فالحيوية هي ماهيته. إنها ناتجة الخاص ، منطلقه ومتهاه . فحريرته ليست عبارة عن وجود ثابت ، بل هي نفي دلوب اتجاه كل ما يعارض حريرته. فإن تصنع ذاتك بذاتك ، أن تجعل من ذاتك موضوعاً ، أن تعرف ذاتك بذاتك : تلك هي حيوية الفكر. بهذا المعنى فهو فكر من أجل ذاته. بينما الأشياء الطبيعية لا توجد من أجل ذاتها؛ لذا فهي ليست حرة. فالتفكير ينتج ذاته ويثبتها حسب معرفته بذاته؛ كما يتصرف بطريقة تجعل ما يعرفه عن ذاته مجسماً على أرض الواقع. هكذا فكل شيء مرده إلى الوعي بالذات الذي يقوم به الفكر. فعندما يعرف الفكر أنه حر ، أفضل عندما لا يعرف ذلك. ففي هذه الحالة الأخيرة يكون عبارة عن عبد وراض عن عبوديته ؛ وهو بذلك لا يعلم أن العبودية تتناقض مع طبيعته. ووحدتها تجربة الحرية هي التي تحرر الفكر، سواء كان في ذاته أو لأجل ذاته ، فإنه يبقى دائماً حراً.

هيغل، العقل داخل التاريخ (1830)، سلسلة 18/10، 1965 ص. 76.

#### II.4. الحرية كاختيارٍ مطلقٍ

س.أ. كبير كغارد

ولكن ماذا اختار إذن، هل اختار هذا أو ذاك؟ لا لأنني اختار بالمعنى المطلق لل اختيار. هكذا فأنا أختار حقاً، بحكم أنني اخترت أن لا أختار هذا أو ذاك. إنني أختار المطلق، فما هو المطلق؟ إنه ذاتي كما يتجلّى في مصداقتي الحالدة. لا يمكنني أبداً أن أختار شيئاً آخر سوى أنا ذاتي، باعتبارها تجسيداً للمطلق، لأنني إذا اخترت شيئاً آخر، فإنني أختاره باعتباره شيئاً متاهياً، ولا أختاره كشيء مطلق (...)

ولكن ماذا تعني إذن عبارة «أنا ذاتي»؟ إذا أردت الحديث عنها بشكل أولي، يمكنني استعمال التعبير التالي : إنها تحيل على ما يكون في نفس الوقت أكثر تجريداً وأكثر تشخيصاً كذلك، وتعني بذلك الحرية. ولتسمحوا لي هنا بإبداء ملاحظة سيكولوجية صغيرة. غالباً ما نسمع الناس وهم يعربون عن تذمرهم، وذلك بالتشكي من الحياة، وغالباً كذلك ما نسمعهم يعبرون عن رغباتهم. ولتخيل الآن من بين هؤلاء رجال مسكوناً - ولنترك جانب الرغبات التي لا تفسر هنا أي شيء، لأنها تدخل في إطار ما هو عرضي تماماً - يعبر عن ممتنياته كالتالي : آه لو كنت أتوفر على فكر هذا الشخص، أو على موهبته ! غالباً ما نسمع مثل هذه الممتنيات، ولكن هل سبق أن سمعت رجلاً حقاً يتمنى أن يصبح شخصاً آخر؟ إنه بعيد عن أن يفعل ذلك، لأن الخاصية المميزة لأولئك الذين نقول عنهم إنهم ذوو شخصيات تعيسة، تكمن في كونهم يتسبّبون أكثر بذواتهم، ليس هناك أي شيء في العالم يجعلهم يرغبون في أن يكونوا أشخاصاً آخرين، رغم كل المعاناة التي يتعرضون لها، وهذا ما يتجلّى في كون هؤلاء الأشخاص هم قريبون جداً من الحقيقة، ويحسون بالمصداقية الحالدة الخاصة بالشخصية، ليس في ما ترفل فيه من نعمة، بل في ما تعانيه من تعذيب؛ إن هؤلاء الأشخاص

يتسبّبون بهذه العبارة المجردة: ألا وهي اللذة التي يستشعرون بها في البقاء كما هم أنفسهم.

ولكن بالنسبة لذاك الذي يمتلك عدداً كبيراً من الرغبات، فهو يفكّر رغم ذلك في البقاء كما هو في حد ذاته، حتى ولو كان كل شيء قد تغيّر. هناك إذن بداخله شيء مطلق متميّز عن أي شيء آخر، شيء به يكون ما هو عليه، حتى وإن كان التغيير الذي طرأ عليه من جراء رغبته، تغيير كبير أكثر مما يمكن. إنني أريد أن أجدد العبارة الأكثر تجريدًا الدالة على «أنا ذاتي»، والتي تجعل منه ما هو عليه. إنها ليست شيئاً آخر سوى الحرية (...).

إن السبب الذي يجعل فرداً ما يعتقد أنه قادر على التغيير بشكل مستمر، مع البقاء هو ذاته، كما لو أن طبيعته الأكثر حميمية هي عبارة عن كميات حسابية يمكن أن تدل على أي شيء، وأنه أسيّ توجيهه، بحيث لم يختار ذاته، وأنه ليست لديه أية فكرة عن ذلك؛ ورغم هذا فنقصه العقلي بثابة اعتراف بالمصداقية الخالدة للشخصية. والأمر يختلف بالنسبة لذاك الذي تم توجيهه بشكل جيد، إنه يختار ذاته بذاته، ولا يختار أن يكون شخصاً آخر. إن هذا الأنا ذاته الذي يختاره هو أنا ملموس للغاية، لأنه هو ذاته، ومع ذلك، فهو مختلف تماماً عن ذاته السابقة، لأنه اختاره بشكل مطلق. هذا الأنا ذاته لم يكن موجوداً من قبل، مادام قد وجد بالاختيار، ومع ذلك فهو موجود لأنّه هو ذاته...».

كيركفارد: «إما أن.... وإما أن....»، باريز، غاليمار، 1965، ترجمة غينيو، ص 507-505.

## 5.II. الحرية بين الطبيعة والشخصية

هنري برغسون

إنها لسيكولوجية فظة تستعمل لغة خادعة، تلك التي تعتبر أن الروح المتميزة بالتعاطف، أو المقت أو الحقد، هي روح تخضع لقوى تقلل كاھلها.

إن هذه الأحساس، وإذا ما بلغت عمقاً كافياً، فإن كل واحد منها يمثل الروح ككل، بحيث إن كل محتوى الروح ينعكس داخل كل إحساس على حدى. فأن نقول بأن الروح تتحدد من خلال التأثير الذي يمارسه أحد هذه الأحساس، يعني أن نعترف بأنها تحدد نفسها بنفسها (...)

لستنا في حاجة لإدماج العديد من معطيات الشعور لكي نعيد بناء الشخصية: إنها وحدة كلية تتجسد في كل معطى واحد، شريطة أن نعرف اختياره. إن التجلي الخارجي لهذه الحالة الداخلية سيكون بالتحديد هو ما نطلق عليه اسم الفعل الحر، مادامت وحدتها الأنانية صاحبته، ومادام هذا التجلي الخارجي يعبر عن الأنانية في كليتها. بهذا المعنى فالحرية لا تدل على الطابع المطلق الذي تمنحه إياه التزعة الروحانية أحياناً، بل إنها تدل على ذلك بدرجات محددة (...).

هكذا نجد أن إيحاء ما يستقبله المرء في حالة التنويم المغناطيسي لا يندمج مع كتلة وقائع الشعور. لكن لأنها تميز بجوهية محضرها فإنها تحمل الشخص حتى عندما يَحِينُ أوانه. إن غضباً عنيفاً ناجماً عن ظروف طارئة، إن عيماً وراثياً يظهر فجأة من الأعمق المظلمة للجهاز العضوي، لكي يطفو على سطح الشعور، كل ذلك يفعل فعله تقريباً مثل إيحاء صادر عن حالة تنويم مغناطيسي. إلى جانب هذه الحدود المستقلة، ثمة سلسات أكثر تعقيداً، بحيث تتدخل عناصرها مع بعضها البعض، لكنها لا تصل إلى حدود الذوبان تماماً داخل الكتلة الكثيفة للأنا. يتعلق الأمر هنا بمجموعة من الأحساس والأفكار مصدرها تربية أسيء فهمها، تلك التي تتوجه إلى الذاكرة أكثر من الحكم. تكون هنا، داخل الأنانية الأساسية، أنا متطرف يتطاول باستمرار على الأنانية الأخرى.

كثر هم أولئك الذين يعيشون هكذا ويموتون دون أن يتعرفون على الحرية الحقيقة. لكن الإيحاء يصبح قناعة إذا مثلته الأنانية في كليتها، إن الهوى حتى وإن كان فجائياً، لا يعبر أبداً عن نفس الطابع المحتوم إذا ما كان

يعكس تاريخ الشخص ككل، إن التربية مهمما كانت سلطوية لن تنقص شيئاً من حريتنا، إذا ما مرت لنا فقط أفكاراً وأحاسيساً قادرة على التأثير على الروح ككل. كما أن الفعل سيكون أكثر حرية من السلسلة الدينامية التي يرتبط بها، والتي تميل أكثر إلى التماهي مع الأنماط الأساسية.

مقالة في المعطيات المباشرة للوعي، (1889)، منشورات P.U.F، ص 109.

## 6.II. الفعلُ الْحُرُّ وَالرُّوحُ الْإِنْسَانِيَّةُ

هنجوون بېرىغىسى

باختصار إننا نكون أحراراً عند ما تصدر أفعالنا عن شخصيتنا الكاملة، عندما تعبر عنها، عندما تكون مشابهة لها بشكل كبير جداً، مثل تلك العلاقة التي تجمع أحياناً بين العمل الفني والفنان. عبّا ندعى أحياناً أننا نخضع لتأثير قوي جداً من طرف طبعنا، فطبعنا هو نحن أيضاً، ولأنه يرافق لنا أن نقسم الشخص إلى جزئين، لكي نأخذ بعين الإعتبار وبشكل تناوبي - من خلال المجهود التجريبي الذي نقوم به - الأنما التي تحس وتفكر من جهة، والأنما التي تتصرف من جهة ثانية؛ وسيكون من باب الطيش أن نستنتج بأن إدراهما تؤثر على الأخرى. نفس المواحدة يمكن أن توجه إلى أولئك الذين يتساءلون هل نحن أحرار في تعديل طبعنا. بالتأكيد فطبعنا يتغير بشكل تدريجي طوال الأيام، وحريتنا تعاني من ذلك ، خاصة إذا كانت مكتسباتنا الجديدة تنضاف إلى الأنما ولا تذوب داخلها، ولكن ما إن يتم هذا الذوبان، آنذاك يمكن أن نقول بأن التغيير الطارئ على طبعنا، هو تغيير يمسنا، وأننا نتكيف معه. باختصار، إذا كان يجوز لنا أن نسمى فعلاً حراً كل فعل صادر عن الأنما، وعن الأنما فقط، فإن الفعل الذي يحمل العلامة المميزة للشخصنا هو حقاً حر، لأن وحدها الأنما تستحمل مسؤولية هذا الفعل. إن أطروحة الحرية يمكن التأكيد من صحتها، إذا ما قيلنا تحديد هذه الحرية من

خلال طبع ما يميز القرار المستخذ، وبالتالي من خلال الفعل الحر. لكن كل من يعتقد بالاحتمالية عندما يشعر بأن هذه الوضعيّة تند عنه، فهو يلجأ إلى الإختباء في الماضي أو المستقبل. فتارة يرجع بالتفكير إلى مرحلة سابقة، ويثبت التوجه الضروري الذي سيتخذه الفعل المُقبل، في هذه اللحظة بالذات، وتارة يفترض مسبقاً الفعل المطلوب، ثم يدعى بعد ذلك أنه لا يمكن أن يتصرف بطريقة مغايرة.

مقالة في المعطيات المباشرة للشعور 1889، غاليمار-لابلياد 1991ص. 113/114.

## 7.II الانسان مَحْكُومٌ بالحرية

جان بول سارتر

كتب دوستوفسكي ما يلي : «إذا لم يكن الله موجوداً فكل شيء يصبح مباحاً». تلك هي نقطة انطلاق الوجودية. في الواقع، كل شيء مباح، إذا لم يكن الله موجوداً، وبالتالي فالإنسان متخلٍ عنه، لأنه لا يجد في ذاته ولا خارج ذاته أية إمكانية يمكن أن تجعله يصمد. إنه لا يجد أية مبررات. في الواقع إذا كان الوجود يسبق الماهية، فإنه لا يمكننا أبداً أن نعطي أي تفسير نحثكم فيه إلى وجود طبيعة إنسانية معطاة وجامدة؛ وبعبارة أخرى ليس هناك أية حتمية، فالإنسان حر، الإنسان هو الحرية. ومن جهة أخرى، إذا لم يكن الله موجوداً، فإننا لن نجد أمامنا قيماً أو أوامرًا تضفي المشروعية على سلوكنا.

هكذا ففي المجال المشعر للقيم، لا نملك وراءنا ولا أمامنا أية مبررات أو أعذاراً. إننا نوجد لوحدهنا بدون أعذار. هذا ما أعتبر عنه بقولي الإنسان محكوم بالحرية. محكوم لأنه لم يخلق ذاته بذاته، وفضلاً عن ذلك فهو حر لأنه ما إن يُلقى به في العالم، حتى يصبح مسؤولاً عن ما يفعله. إن الوجودي لا يؤمن بقدرة الهوى، إنه لا يعتقد أبداً أن الهوى مهمًا كان

جميلاً لا يمكن أن يكون عبارة عن سيل جرّاف يقود حتماً الإنسان إلى القيام بأفعال، وبالتالي لا يمكن أن يتحول إلى عذر لتبرير هذه الأفعال. إن الوجودي يرى أن الإنسان مسؤول عن أهوائه. فالوجودي لا يرى كذلك بأن الإنسان يمكن أن يجد سندًا في إشارة معطاة في هذا العالم، إشارة تعمل على توجيهه؛ لأنه يرى أن الإنسان هو ذاته الذي يؤول الإشارة كما يحلو له ذلك. إنه يرى إذن، أن الإنسان بعزل عن أي دعم ومساندة، هو محكوم في كل لحظة بخلق الإنسان.

الوجودية نزعة إنسانية (1946)، ناجيل، ص. 38/36

#### 8.II. الحرية كمسؤولية

ج. ب. ساتر

إن النتيجة الأساسية للاحظاتنا السابقة، هي أن الإنسان باعتباره محكوماً بالحرية، يحمل على عاتقه عبء العالم ككل : إنه مسؤول عن العالم وعن ذاته من خلال طريقة وجوده. إننا نستعمل كلمة «المسؤولية» في معناها المبتذل، أي «الشعور بأننا بالتأكيد الفاعلين المتحكمين في حدث أو شيء». بهذا المعنى فمسؤولية شيء لذاته تفرض نفسها، لأنها هي التي تسمح بوجود العالم، ولأنها كذلك هي التي توجد ذاتها بذاتها، مهما كانت إذن الحالة غير مستحملة، ومهما بلغت شدة المحن، على المرء أن يتحمل مسؤوليته مع كل ما يتضمن ذلك من الشعور بالاعتداد بهذه المسؤولية، لأن أسوأ المساوى وأسوأ التهديدات التي يمكن أن تتعرض لها شخصيتي، لا معنى لها إلا في إطار المشروع الذي أحمله، وعلى أساس الالتزام أتحمل مسؤوليتها. لذا فلا معنى أن أجأأ إلى التشكي، لأن لا شيء غريباً يتحكم في ما نستشعره، وما نعيشه وما نحن عليه. إن هذه المسؤولية المطلقة ليست مجرد قبول بالوضع، إنها فقط مطالبة منطقية بالنتائج المترتبة عن حريتنا. إن

ما يقع لي يقع من طرفي ولا يتعين علي أن أغتنم أو أغناط أو أستسلم.

سارتر، الوجود والعدم (1943)، غاليمار، 1976، ص. 612.

### III . الْحُرْيَّةُ وَالإِرَادَةُ

#### III. الاختِيَارُ كِفْعَلٌ إِرَادِيٌّ

أرسطو

بعد أن وضعنا الحدود الفاصلة بين ما هو إرادي و ما هو لا إرادي، يتعين علينا الآن أن نتحدث عن الاختيار التفكيري (...). يبدو أن هذا الاختيار رهين جداً بالإرادة، دون أن يكون متماهياً معها، ذلك أن للإرادة امتداد واسع جداً. بالأطفال وبباقي الكائنات الحية، قادرُون على التصرف بشكل إرادي، إنه تصرف غير مبني على اختيار مقصود. إضافة إلى ذلك هناك الأفعال الفورية التي نقول عنها إنها تنجز بشكل إرادي، لكنها ليست نابعة عن اختيار مقصود. ومن جهة أخرى نقول إن أولئك الذين يجعلون هذا الاختيار متطابقاً مع الرغبة، مع حدة الحساسية، ومع إرادة الغاية أو مع الرأي، هم على ما يبدو مجانبون للصواب، لأن الاختيار لا علاقة له بالكائنات التي تفتقد للعقل، ومع ذلك تكون قادرة على الرغبة وعلى الأفعال الصادرة عن القلب. في الواقع إن الذي لا يكون سيد نفسه، يكون قادراً على الرغبة، لا على التصرف وفق اختيار حر؛ وبالمقابل فمن يكون سيد نفسه، يتصرف وفق اختيار مقصود وليس تحت ضغط اندفاع الرغبة. إضافة إلى ذلك فالرغبة تتعارض مع حسابات الاختيار، بينما الرغبة لا تتعارض مع رغبة أخرى، إنها ترتبط باللذة وبالألم، بينما لا يكون الاختيار رهيناً بالألم أو بالمتعة. كما أن الاختيار لا يكون ناتجاً لاندفاع القلب، لأن الأفعال الصادرة عن القلب، هي بشكل ملحوظ لا تستلزم من هذا الاختيار المعقّل. إنها ليست على الإطلاق نابعة من الإرادة، مهما بدت لنا قريبة من ذلك. في الواقع إن الاختيار لا يستهدف المستحيل، بحيث نقول

إن هذا الأخير هو نتاج لاختيار غير معقول. والحالة هذه يمكن أن نزيد تحقيق المستحيل، مثل أن لا غوت أبدا (...). لنصف كذلك أن الإرادة تتعلق على الخصوص بالهدف، وباختيار الوسائل الكفيلة ببلوغه : مثلاً نريد الصحة، ولكننا نعتمد في ذلك على اختيار الوسائل الكفيلة بالحفظ عليها. نقول إننا نريد السعادة، ولكن أن نقول إننا اخترنا أن تكون سعداء، فهذا شيء لا يتطابق مع الواقع. باختصار إن الاختيار يمارس، على ما يبدو، بصدق ما هو رهين بنا. فالاختيار المقصود لا يمكن أن يكون عبارة عن رأي، لأن الرأي على ما يبدو يشمل كل الأشياء الخالدة والمستحبلة، أو تلك التي هي رهينة بنا. علاوة على ذلك فالآراء تتوزع إلى آراء صائبة وأخرى خاطئة، وليس إلى آراء صالحة وفاسدة، بينما الاختيار مرتبط بالأحرى بالخير والشر، أكثر ما هو مرتبط بالصواب والخطأ. وعلى العموم فلا أحد إذن يقول إن الاختيار يتطابق مع هذا الرأي، بل لا يتطابق مع أي رأي، لأن الاختيار الحر للخير وللشر هو الذي يحدد طبيعتنا الأخلاقية، وليس نوعية آرائنا (...). فما هو إذن هذا الاختيار، وما هي طبيعته، إذا لم يكن هو ذاك الذي كان نترقبه؟ بالنسبة للحس المشترك فهو فعل إرادي، لكن ليس كل فعل إرادي تتم ترجمته وفق الاختيار الحر، أليس الاختيار الحر هو نتاج لقرار مسبق؟ في الواقع إن هذا الاختيار يكون مرفوقاً بالعقل والتأمل.

أخلاق إلى نقوما خوس، باريز، كارني - فلاماريون، 1965، ترجمة فوالكان، ص. 69/71

### III.2. الإرادة سمة الحرية

إيسكتيت

أيها الإنسان، إنك تمتلك بالطبيعة، إرادة لا تعرف العائق و لا الإكراهات: هذا ما هو مكتوب في هذه النهاية. سأجعلك تراه أولاً بصدق التصديق. فهل هناك من يستطيع منعك من بلوغ الحقيقة؟ لا أحد، هل هناك

من يرغبك على قبول الخطأ؟ لا أحد؛ هكذا فانت ترى جيداً بهذا الصدد، أن إرادتك لا يعترضها أي إكراه، ولا عائق، ولا مانع، وإنْ، فهل سيكون الأمر مغايراً لذلك في حالة الرغبات والميلات؟ من يستطيع التغلب على ميل، سوى ميل آخر؟ على رغبة أو اشمئزاز سوى رغبة أخرى؟ أو اشمئزاز آخر؟ فإذا كان أحدهما يهددنا بالموت، فهل سنقول إنني مجبر؟ ليس هذا التهديد هو ما يجبرك على التصرف، بل إنه الرأي بصدق هل هذا الفعل أو ذاك هو المفضل بالنسبة للموت؛ إنه حكمك هو الذي يجبرك على التصرف، إن الإرادة هي التي تلزم الإرادة. وإذا كان هذا الجزء من ذواتنا، و الذي وهبنا إياه الله، قد أصبح خاضعاً للعوائق والإكراهات التي يكون مصدرها الله أو كائن آخر، فإنه سيفقد ألوهيته، ولن يعود بالنسبة إلينا هو تلك العناية الإلهية التي يجب أن يكون عليها. هذا ما أجده مشخصاً في الضحايا، وهذه هي الإشارات التي يمنحك إياها. أيها الإنسان إذا أردت، فأنت حر، إذا أردت فلن تجد أي مواجهة أو تأنيب يمكن أن توجهه لأي أحد؛ كل شيء سيكون حسب إرادتك، والتي هي إرادة الله كذلك.

«محاورات»، الكتاب 1 الفصل 17. ترجمة بريير أوبونك، غالمار، لابلياد، ص 49.

### III. الاختيار كفعلٍ إرادي

إبكيت

لا تعمل على جعل الأحداث تقع كما تريدها، بل عليك أن ت يريد هذه الأحداث كما وقعت، آنذاك سيكون مجرى حياتك سعيداً.

□ المرض عائق بالنسبة للجسد، وليس بالنسبة للإرادة، كما أن العرج عائق بالنسبة للرجل، وليس بالنسبة للإرادة. ولتطبيق ذلك على كل ما يقع تحت يديك : لأنك ستكتشف أن الأشياء تعوق بعضها البعض، لكنها لا تعوقك.

□ بالنسبة لكل ما يقع تحت يديك، تذكر أنه عليك أن تبحث، بالرجوع إلى ذاتك، عن القوة التي تمتلكها من أجل استخدامها. إذا ما شاهدت رجلاً جميلاً أو امرأة جميلة، ستكتشف التحكم في الذات من أجل مواجهتها. فعندما يجتاحك التعب، تكتشف القدرة على التحمل، وعندما تسمع لوماً جارحاً، تكتشف الصبر. وكلما تعودت على ذلك لن تأسرك التمثلات.

□ يمكن أن تكون شخصاً لا يقهر، إذا لم تنزل أبداً من حلبة الصراع، حيث لا يكون في متناولك الانتصار. لتأمل رجلاً أكثر منك أمجاداً، أو يمتلك سلطة كبيرة، أو بعبارة أخرى له حظوظ، اعمل على أن لا تخسده، وعلى أن لا تظل أسير التمثيل. في الواقع إذا كان جوهر الخير يكمن فيما هو في متناولنا، فإن الحسد والغيرة لا يجوزان، فأنت ذاتك لا تريد أن تكون احتراياً أو قاضياً أكبر أو قنصلاً، بل تريد أن تكون حراً. ثمة طريق واحد يقودك إلى تحقيق ذلك، ألا وهو الاستخفاف بكل ما هو ليس في متناولك.

إيبكتيت، Manuel ترجمة كاطان، فلامابون، 1997، ص. 71.

#### III. تحليات الإرادة(1)

ر. ديكارت

تدل اللامبالاة، على ما يبدو، على الحالة التي تكون عليها الإرادة عندما تكون ميالة لأحد هذين الطرفين : إدراك الحق وإدراك الخير، وبهذا المعنى استعملتها عندما كتبت قائلاً إن أدنى درجات الحرية هي تلك التي نقرر فيها بقصد الأشياء التي لا نكون مبالين بها. لكن قد يرى البعض في اللامبالاة ملكة إيجابية عندما يتعلق الأمر باتخاذ القرار بقصد شيئاً من متناقضين، يعني من أجل المتابعة أو الهروب، من أجل الإثبات أو النفي. هذه الملكة الإيجابية، لا أنكر أنها موجودة في الإرادة. بل أكثر من ذلك، أعتبر أنها موجودة لا

فقط في هذه الأفعال التي لأسباب بديهية، لا ننجذب فيها لهذا الطرف أو ذاك. إنها موجودة في جميع الأفعال الأخرى، إلى درجة أنه إذا ما قادني سبب بديهي نحو هذا الطرف، فهذا يعني رغم أنه من ناحية أخلاقية لا يمكنني قط الذهاب إلى الطرف الآخر، فمن ناحية مطلقة يمكنني ذلك.

في الواقع، لقد كان من المتعدد علينا دائمًا أن نمسك أنفسنا عن متابعة خير معلوم بشكل واضح أو قبول حقيقة بديهية، شريطة أن نرى أنه خير مثبت من طرف حرية الاختيار. بالإضافة إلى ذلك، يجب ملاحظة أنه يتغير علينا الأخذ بعين الاعتبار الحرية في أفعال الإرادة سواء قبل أو أثناء القيام بهذه الأفعال.

(...) إن حرية كبيرة تكمن إما بتصدّد السهولة الكبيرة في اتخاذ القرار، أو في استخدام أكبر لهذه القوة الإيجابية التي توفر علينا من أجل متابعة الأسوء، في الوقت الذي لا نرى فيه سوى الأحسن. فإذا انحزنا إلى الطرف الذي نرى فيه الخير أكثر، فإننا سنتخذ قرارا بكل سهولة، وإذا انحزنا إلى الطرف النقيض، فإننا سنستخدم أكثر هذه القوة الإيجابية، هكذا يمكن أن نتصرف دائمًا بشكل أكثر حرية بتصدّد الأشياء التي نرى الخير فيها أكثر من الشر، مقارنة مع الأشياء التي نسميها غير مهمة. بهذا المعنى يمكننا أن نقول بأن الأشياء التي يطلبها منا الآخرون، والتي بدون طلبه لن نفعل شيئاً من تلقاء أنفسنا، نقوم بها بشكل أقل حرية من تلك التي لا يطلبها منا الآخرون، لأن الحكم بصعوبة القيام بأفعال، يتعارض مع الحكم الذي يرى أنه من الأحسن أن نقوم بما طلب منا فعله، وهذين الحكمين كلما حركانا بشكل متساوٍ إلا و يجعلاننا لامبالين بالمعنى الأول لكلمة اللامبالاة. وإذا ما نظرنا إلى الحرية الآن، في أفعال الإرادة، أثناء القيام بها، فإنها لا تخيل على أية لامبالاة، سواء في معناها الأول أو الثاني، لأن ما تم القيام به لا يمكن أن يصبح غير منجز، مادمنا نحن الذين نقوم به. لكنه يتميز بالسهولة في إنجازه، وبالتالي فعبارات : حر وتلقائي وإرادي، كلها تدل على شيء

واحد. بهذا المعنى كتبت بأنني أنقاد بكل حرية نحو الشيء الذي يجذبني بتقديم مبررات عقلية أكثر، لأن من الأكيد أن إرادتنا تتحرك بسهولة أكثر وبحيوية أكثر.

ديكارط، رسالة إلى الأب ميسلاند، 9 فبراير 1645 في «أعمال ورسائل»، غاليمار - لا بلاد، 1966، ص. 1177-1178.

### III.5. تجلّيات الإرادة(2)

ر. ديكارت

ليس هناك سوى الإرادة وحدها أو الحرية وحدها الخاصة بالاختيار الحر، والذي اختبره في ذاتي، إنها كبيرة جداً، إلى درجة أنني لا أتصور قط افتراض شيء آخر أكثر منها اتساعاً وامتداداً : بحيث يمكن القول إن هذه الإرادة أساساً هي التي تجعلني أعرف أنني أجسد صورة الله وأشبهه. صحيح أن إرادة الله غير قابلة للمقارنة، إنه أكبر بكثير من إرادتي، سواء بسبب ظافر المعرفة والقدرة، الشيء الذي يجعلها أكثر حزماً وفعالية، أو بسبب موضوعها، حيث تتضمن وتمتد لكي تشمل بشكل لانهائي أشياء كثيرة، لكنها لا تبدو لي مع ذلك كبيرة جداً، إذا ما نظرت إليها شكلياً وتحديداً في ذاتها : فالإرادة تكمن فقط في قدرتنا على فعل شيء ما، أو الامتناع عنه (يعني الإثبات والنفي، المتابعة والهروب)، أو بالأحرى إنها تكمن في أنه من أجل الإثبات أو النفي، المتابعة أو الهروب، بقصد الأشياء التي يقترحها علينا الفكر، نتصرف بحيث لا نحس أبداً بوجود أية قوة خارجية تخبرنا على ذلك. لأنه لكي أكون حراً فليس من الضروري أن أكون لامباليًا بقصد اختيار أحد النقيضين، بل إنني أنجذب إلى أحدهما إما لأنني أعرف بطبيعة الحال أن الخير والحق يتلقيان، وأن الله يتدارك أمر تفكيري الداخلي، وبالتالي فإنني أقوم بشكل حر باختيار أحد النقيضين

وأنتمس له. ومن المؤكد أن العناية الإلهية والمعرفة الطبيعية، بعيداً عن أن تقلصاً من حرتي، تعملان بالأحرى على الرفع منها وتنقيتها، بحيث إن هذه الالتباسة التي أستشعرها، عندما لا تكون قط منجرفاً وراء هذا الطرف أو ذاك لغياب أي مبرر عقلي وازن، تدل على أدنى درجة في الحرية، بل تعمل على ظهور عيب في المعرفة، ولا تدل على تمام الإرادة، لأنني إذا كنت أعرف بكل وضوح ما هو حقيقي، وما هو حسن، فإنني لن أكون أبداً قلقاً بصدق التردد حول أي حكم وأي اختيار على أن أقوم بهما، وهكذا سأكون حراماً إذا لم أكن أبداً لامباً.

تأملات ميتافيزيقية، 1647، ترجمة دوك دولينس.

### III.6. حريةُ التفكير والتغيير

إيانويل كانط

تعارض حرية التفكير، في المقام الأول، مع الإكراه المدني. صحيح إننا نقول بأن حرية الكلام والكتابة، يمكن أن تنتزع منها من طرف قوة عليا، لكن لا يمكن أن تنتزع منها حرية التفكير. ولكن هل يمكن التفكير كثيراً، وهل يمكن التفكير جيداً، إذا لم نفكر بالاشتراك مع الآخرين، الذين يطلعوننا على أفكارهم، ونعمل نحن بدورنا على تبليغهم أفكارنا؟ ومع ذلك يمكن القول إن هذه القوة الخارجية التي تنتزع عن الناس حرية تبليغ أفكارهم بشكل عمومي، إنها تنتزع عنهم كذلك حرية التفكير، بما هي الكثر الوحيد المتبقى لنا رغمًا عن كل الأعباء المدنية، إنها وحدها بإمكانها أن تقدم علاجاً شافياً لكل الآلام المرتبطة بهذا الوضع.

وفي المقام الثاني، فإن حرية التفكير ينظر إليها بالمعنى الذي تكون فيه متعارضة مع الإكراه الممارس على الوعي. هذا ما يحدث بصدق الدين، وبعيداً عن أي إكراه خارجي، حيث نجد مواطنين يفرضون أنفسهم كأوصياء

على مواطنين آخرين، وعوض أن يقدموا حججاً، يكتفون باستعمال أشكال إلزامية من الإيمان، ويزرعون الخوف الحاد اتجاه خطر الإقدام على البحث الشخصي، يستبعدون كل إعمال للعقل، وذلك بسبب التأثير الذي يمارسونه في الوقت المناسب على عقول الناس.

وفي المقام الثالث، تدل حرية التفكير على أن العقل لا يخضع إلى أي قانون آخر إلا ذلك الذي يضعه لنفسه. ونقىض الحرية هو مبدأ استخدامها بدون الاحتكام إلى قانون العقل، وذلك بغية النظر بعيداً مع البقاء في حدود قوانينه. وينجم عن ذلك كنتيجة طبيعية، أنه إذا كان العقل لا يريد أن يكون خاضعاً للقانون الذي يضعه لنفسه، عليه أن يذعن لسلطة القوانين التي يضعها له الآخر، لأن بدون أي قانون، لا شيء بما في ذلك العبث الأقصى يمكن أن يصمد طويلاً. هكذا فالنتيجة الختامية لهذا الغياب الظاهر لقانون الفكر أو للتخلص من التقنيات المفروضة من طرف العقل، هي أن حرية التفكير ستتجدد نفسها في نهاية المطاف في حالة ضياع. ولأن الأمر لا يرجع أبداً لمصلحة ما، بل لكبرياء حقيقي، فإن الحرية تضيع بسبب الطيش بالمعنى الدقيق للكلمة.

ما معنى التوجّه في التفكير؟ (1786). ترجمة فيلونينكرو، منشورات فران، 1959 ص. 86/87.

### III.7. الإرادةُ : من الحريةِ إلى الأفعالِ الحرةَ

فرانسوا ماري فولتير

- تصور حاشدة من المدافع يدوبي صداتها في آذاننا؛ فهل تملك حرية سمعها أم لا؟
- بدون شك، لا يمكننا الامتناع عن سماعها.
- هل تريد أن يتزعز المدفع رأسك، ورأسي زوجتك، وابتلك وهما يتجلolan معك؟

- ياله من افتراض عجيب تفترحه علي؟ لا أستطيع ذلك وما دمت ذو حس رصين، فمن المستحيل أن أريد شيئاً ماثلاً لذلك؟
- طيب، ها أنت تسمع بالضرورة هذا المدفع، و لا تريد حتماً أن لا تموت أنت وعائلتك بطلقة المدفع أثناء تحولكم، فأنت لا تملك قدرة عدم سمعاه، ولا قدرة البقاء هنا.
- هذا شيء واضح.
- وإذا ذكرت فأنت تقوم بحوالي ثلثين خطوة، لكي تكون في منأى من المدفع، هل تملك القدرة على المشي معي هذه الخطوات الضئيلة.
- هذا شيء واضح كذلك.
- وإذا ما كنت مثلولاً، ولم يكن بإمكانك تجنب تعرضك لهذه الحاشدة، ولم يكن بمقدورك أن تكون في المكان الذي توجد فيه، فستسمع حتماً وتتلقي طلقة المدفع وستموت حتماً؟
- لا شيء حقيقة أكثر من هذا الذي قلته.
- فأين تكمن إذن حريرتك، إذا لم تكون في السلطة التي يمارسها الفرد الذي هو أنت، بصدق ما تقتضيه إرادتك من ضرورة مطلقة؟
- أنت تحريرني؛ أفلیست الحرية إذن شيئاً آخر سوى القدرة على فعل ما أريده؟
- فكر ملياً، ولتنظر ما إذا كان من الممكن أن تعني الحرية شيئاً آخر غير ما قلته (...).
- ماذا ! لست حرًا في إرادة ما أريده.
- ماذا تعني بذلك؟
- أعني ما يعنيه كل واحد، ألا نردد يومياً : «الإرادات حرّة»؟
- القول المؤثر ليس دليلاً، لتوضح أكثر.
- أعني أنني حر في إرادة ما يروقني.
- أستسمحك، فهذا شيء لا معنى له، ألا ترى معي أنه لشيء مثير

للسخرية أن تقول : «أريد أن أريد»؟ أتريد بالضرورة أفكارا تخطر في ذهنك (...)

□ ماذا ! لا يمكنني أن أريد بدون مبرر؟ وبالتالي ماذا عن هذا القول المأثور : إرادتي هي مبرري ، أريد لأنني أريد ؟

□ هذا شيء عبئي، يا عزيزي، قد نعثر بداخلك على فعل بدون سبب لذلك (...)

□ ولكن للمرة الثانية أتساءل، هل أنا إذن غير حر؟

□ إن إرادتك ليست حرة، لكن أفعالك حرة. أنت حر في أن تفعل عندما تكون لديك القدرة على الفعل.

□ ولكن ماذًا عن كل الكتب التي قرأتها بقصد حرية الاستواء (تساوي الإمكان في الفعل مع عدم الفعل)؟

□ إنها حماقات : ليست هناك حرية استواء؛ إنها كلمة فارغة المعنى،  
عها أناس لا يمتلكونها.

القاموس الفلسفى، باريز، كرانبي - فلاماريون، 1964، ص. 258 / 257 / 256 / 255.

### III.8. صُعوبَةُ تحديد الفعل المُحرّر

ه. برغسون

نسمى الحرية، تلك العلاقة التي تربط الأنماط الملموس بالفعل الذي تقوم بإنجازه. إنها علاقة يتعدّر تحديدها، وذلك لأنّنا بالضبط أحرار. في الواقع إننا نحلل شيئاً، وليس تقدماً، نستطيع أن نجزء المدة، لكننا لا نستطيع تجزئي الديومة. أما إذا امتنعنا عن التحليل في حد ذاته فإننا سنحول لا شعورياً التقدم إلى شيء والديومة إلى مدة، ولأننا ندعى تجزيء الزمن الملموس، فإننا نعرض الأحداث في فضاء متجلّس، وعوض الحدث قيد الإنجاز نضع الحدث الجاهز، وبما أننا بدأنا بتجمّيد إلى حد ما نشاط الأنماط، فنحن نلاحظ

كيف تحول التلقائية إلى جمود والحرية إلى ضرورة، لهذا فكل تعريف للحرية سيعطي مبرراً لوجود الحتمية.

هل يمكننا تعريف الفعل الحر، بقولنا إن هذا الفعل الذي تم كان من الممكن أن لا يكون؟ لكن هذا القول - مثل ما يدعى به نقائه - يستلزم فكرة وجود تكافؤ مطلق بين الديومة الملموسة ورموزها المكانية : وما إن نقر بهذا التكافؤ، نصل بحكم تطوير هذه الصيغة التي وضعناها، إلى نزعة حتمية صارمة.

هل يمكننا تعريف الفعل الحر بكونه «هو ذاك الذي لا نستطيع التكهن به، حتى وإن كنا نعرف مسبقا كل الشروط»؟ لكن أن نعتبر كل الشروط مجرد معطيات، يعني أن نتوضّع داخل الديومة الملموسة، في اللحظة ذاتها التي يكون فيها الفعل قيد الإنجاز. وإنما أن نقر بأن محتوى الديومة النفسية يمكن أن تتصوره رمزاً مسبقاً، وهذا ما يجعلنا - كما قلنا سلفاً - نتناول الزمن كوسط متجانس، والإقرار في صيغة جديدة بالتكافؤ المطلق بين الديومة ورموزها. بتعويقنا لهذا التعريف الثاني للحرية، نصل كذلك إذن إلى نزعة حتمية.

وأخيراً هل يمكننا تعريف الفعل الحر، بقولنا إنه ليس بالضرورة محدداً بعلته؟ ولكن إما أن هذه الكلمات تفقد أي نوع من الدلالة، وإما أن، يعني بذلك أن نفس العلل الداخلية لا تؤدي دائماً إلى نفس النتائج. إننا نقر إذن بأن كل التراكمات النفسية التي تسبق الفعل الحر، قابلة لأن يعاد إنتاجها من جديد، وأن الحرية تمتد داخل ديمومة تتشابه لحظاتها، وأن الزمن هو عبارة عن وسط متجانس مثل المكان. ألن ننتهي إلى فكرة وجود تكافؤ بين الديومة ورموزها المكانية؟ بتشديدنا على التعريف الذي أعطيناه للحرية، سنعمل أيضاً على بروز نزعة حتمية.

باختصار كل محاولة في توضيح معنى الحرية، تؤول دون أن نشك في

ذلك إلى السؤال التالي : «هل يمكن أن يتم تمثيل الزمان بشكل ملائم من طرف المكان؟ كيف سنجيب : سنقول نعم، إذا كان الأمر يتعلق بالزمن الذي مر، وسنقول لا إذا كنا نتحدث عن الزمن الذي يمر. بينما نحن نعلم أن الفعل الحر يحدث في الزمن الذي يمر وليس في الذي مر. الحرية إذن هي الحدث الأكثر وضوحاً من بين كل الأحداث التي نلاحظها. إن كل صعوبات المشكل، بل حتى المشكل ذاته، تتولد من كوننا نريد إيجاد نفس الخاصيات في الديومنة وفي المدة، نريد تفسير التوالي بالتزامن، والحدث عن الحرية بواسطة اللغة، بينما يتعدى بطبيعة الحال التعبير عنها.

برغسون، مقالة في المعطيات المباشرة للشعور، باريز، 1944، p.u.f. 166/165.

## IV. الْحُرْيَّةُ وَالْمَجَمِعُ

### 1.IV. حُدُودُ الْحُرْيَّةِ

جون. لوك

ندعي ونفترض في جميع أنحاء العالم، أن كلمتي الفضيلة والمنكر تعنيان أفعالاً حسنة أو قبيحة في حد ذاتهما (...) لكن رغم كل ما ندعوه، فإنه لشيء واضح للعيان أن هاتين الكلمتين منظور إليهما في مجالات تطبيقية خاصة، نجدتها في مختلف الأمم، ومختلف المجتمعات البشرية المتشرة على طول المعمور، حيث يتم وصف هذه الأفعال أو تلك بكونها نبيلة أو مخزية، بالنسبة لكل بلد ولكل مجتمع (...). هكذا فالمعيار الذي نعتمد عليه في نعت الفضيلة والمنكر، كمعيار ينطبق على العالم ككل، هو هذا الرضا أو الاستنكار الذي يتوطد من خلال سر موافقة ضمنية داخل مختلف المجتمعات والتجمعات البشرية، وهذا ما يتجلّى من خلال كون مختلف الأفعال يتم تمجيلها أو احتقارها بين الناس، انطلاقاً من الحكم، والمبادئ والعادات التي يتميز بها كل مقام (...).

قد يعتقد أحد أنني نسيت مفهومي الخاص للقانون، عندما قلت بأن القانون الذي يحكم به الناس على الفضيلة أو المنكر، هو ليس شيئاً آخر غير التوافق الحاصل بين بعض الخواص، الذين لا يملكون ما يكفي من السلطة من أجل وضع قانون، خاصة إذا كان ما هو ضروري وأساسي للقانون، يفتقرون إليه، ألا وهو القوة على جعل القانون يحترم؟ لكنني أعتقد أنني أستطيع القول بأنه يمكن لأي شخص أن يتصور بأن الرضا أو الاستنكار هما ليسا أسباباً قوية لكي يجعل الناس يمثلون لآراء ومبادئ أولئك الذين يشكلون معهم مجتمعاً، لكن يبدو أن هذا الشخص لم يتعلم جيداً من

طبيعة وتاريخ الجنس البشري، إنه يجد بأن الغالبية العظمى من الناس تنقاد أساساً، لكي لا تقول تنقاد فقط، لقانون العرف : لذا فهم لا يفكرون سوى فيما يجعلهم يحافظون على تقدير أولئك الذين يعاشرونهم، دون إعطاء اعتبار كبير لقوانين الله أو القاضي. بالنسبة للعقوبات المخصصة لمخالفة قوانين الله، نجد أن البعض، بل الأغلبية لا يفكرون جدياً في ذلك إلا لاماً، ومن بين أولئك الذين يفكرون في ذلك، نجد أن العديد منهم يتخيّلون أنهم كلما خالفوا هذا القانون، فإنهم سيتصالحون في يوم ما مع واقع القانون، وبالتالي فإنهم مطمئنون على أخطائهم. أما بالنسبة للعقاب الذي قد يخافون منه من طرف قوانين الدولة، فإنهم في الغالب يأملون في الاعتقاب. لكن ليس هناك قط إنسان، قام بشيء يتعارض مع عرف وأراء أولئك الذين يعاشرهم، ويريد أن يكون جديراً بالاحترام من طرفهم، وبالتالي يمكنه تجنب العقوبة التي تفرضها رقابتهم واستنكارهم. فمن بين ألفي رجل، لن نجد رجلاً واحداً يمتلك ما يكفي من القوة ومن فقدان الحس لكي يتحمل التأنيب أو الاحتقار المستمر من طرف من يعاشرهم.

(...) قد نجد أشخاصاً جلأوا إلى العزلة، وتعودوا على ذلك، ولكن لن نجد أحداً ما زال يحتفظ ببعض الأحساس المتعلقة بطبيعته الإنسانية الخاصة، يمكنه العيش داخل المجتمع وهو يتعرض باستمرار للإهانة والاحتقار، من طرف أصدقائه ومن طرف أولئك الذين يرافقهم. يتعلق الأمر بعبء ثقيل جداً يتجاوز القوى البشرية؛ من ذا الذي سيشعر بمعنة رفقة الناس، وفي نفس الوقت يعاني بكل بروادة من الاحتقار والإهانة من طرف رفقاء، إن شخصاً مثل هذا هو مركب من المتناقضات التي لا يمكن تجاوزها إطلاقاً.

ها هي إذن القوانين الثلاث التي يرجع الناس إليها أفعالهم بطرق مختلفة : أولاً، قانون الله. ثانياً، قانون المجتمعات السياسية. وثالثاً، قانون العرف أو رقابة الخواص. وعلى ضوء امتداد أفعالهم لأحد هذه القوانين، ينضبط الناس عندما يريدون الحكم بالاستقامة الأخلاقية لهذه الأفعال،

ونعتها بالحسنة أو القبيحة.

مقالة في الفهم الإنساني (1960)، مجلة point رقم 12-2007 (عدد خاص)

## IV.2. الحريةُ والعبودية

ج. ج. رُوُسو

عند الإغريق، كل ما كان على الشعب أن يفعله، كان يفعله بنفسه: كان يجتمع باستمرار في الساحة العمومية. كان يسكن في منطقة هادئة؛ لم يكن جشعًا؛ كان العبيد يقومون بأشغالهم؛ كان شغله الشاغل هو الحرية. فإذا لم تكن لديكم نفس الإمكhanات، كيف تحافظون على نفس الحقوق؟ فالعيش وسط مناخ قاس جداً، يجعل لديكم حاجيات أكثر: طيلة ستة أشهر في السنة، يتعدى الإقامة في الساحة العمومية؛ فأليستكم الخرساء لا يمكن أن تسمع في الهواء المطلق؟ تعطون أهمية أكثر لكتاب قوتكم أكثر من الاهتمام بحريتكم، وتخشون المؤس أكثر مما تخشون العبودية.

ماذا ! الحرية لا تبقى على ما هي عليه إلا بفضل العبودية؟ قد يجوز ذلك، فكلا التطرفين يتجاوزان. كل ما لا يوجد فقط في الطبيعة له مساوى، وعلى رأس ذلك نذكر المجتمع المدني. هناك مواقف سيئة، لا يستطيع فيها المرء أن يحافظ على حريته، إلا على حساب حرية الغير، وحيث لا يمكن أن يكون المواطن حرًا تماماً، إلا إذا كان العبد عبداً إلى أبعد حد. تلك كانت وضعية سبارطة. بالنسبة إليكم أيتها الشعوب الحديثة، ليس لديكم عبیداً فقط، لكنكم عبید؛ تؤدون حرريتكم ثمناً لحرية الآخرين. لقد فعلتم ما في وسعكم للدفاع عن هذا الاختيار، وأنا أجده في ذلك تعبيراً عن النذالة أكثر من الإنسانية.

لا أعني أبداً بقولي هذا، أنه من الضروري أن يكون هناك عبید، ولا أن يكون الحق في العبودية حقاً مشروعـاً، مادمت أثبتت عكس ذلك : بل إنني

أريد أن أقول فقط بأن هناك أسباباً تجعل الشعوب الحديثة التي تعتقد أنها حرية، تتتوفر على نواب، بينما الشعوب القديمة لم يكن لديها نواب يمثلونها. مهما كان الأمر، فحالما يكون للشعب ممثلين ينوبون عنه، فهو لم يعد حرّاً، لم يعد موجوداً.

العقد الاجتماعي (1762)، الكتاب 3، الفصل 15

### 3.IV. عوائق الحرية

إ. كانت

أعترف أني لا أرتاح لهذه العبارة التي يستعملها ناس عقلاً: إن شعباً ما (في طور تهيئه حريته الشرعية)، ليس ناضجاً من أجل الحرية؛ فأقنان مالك الأرض ليسوا بعد ناضجين من أجل الحرية؛ ونفس الشيء كذلك بالنسبة للناس، فهم ليسوا ناضجين بعد من أجل حرية الشعور. في مثل هذه الفرضية، فالحرية لن تتحقق أبداً، لأنّه لا يمكن أن تكون ناضجين من أجل الحرية، إذا لم نكن مسبقاً أحرازاً (يجب أن نكون أحرازاً لكي نستطيع استخدام قوانا بشكل يخدم حريتنا). إن المحاولات الأولى ستكون مما لا شك فيه فظة ومرتبطة بشكل اعتيادي بشرط قاس جداً وخطير جداً، أكثر من الحالة التي نكون فيها خاضعين للأوامر، ولكن خاضعين أيضاً لرعاية الغير. ومع ذلك فلا ينضج المرء من أجل العقل، سوى بفضل محاولاتة الشخصية (إذ يجب أن يكون المرء حرّاً لكي يقوم بما يفعله). إبني لا أعارض على أن يعمل أولئك الذين يملكون السلطة، على تأجيل بعيداً، بعيداً - تحت ضغط الظروف - اللحظة التي يتحرر فيها الناس من هذه القيود الثلاث. ولكن أن تتشبث مبدئياً بكون الحرية لا تساوي شيئاً عموماً، بالنسبة لأولئك الذين يخضعون لها، وأن يكون لنا الحق في إبعاد الحرية عنهم، ذلك يعتبر مساساً بقوانين السيادة المتعلقة بالألوهية ذاتها التي خلقت الإنسان من أجل

الحرية. من الملائم بطبيعة الحال أن نحكم داخل الدولة، الأسرة والكنيسة، عندما نكون قادرين على تحقيق هذا المبدأ، ولكن هل هذا شيء عادل؟ .  
كانط، الدين في حدود العقل، 1793، ترجمة جيبلن، منشرات فران، 1972، ص. 245.

#### 4. التربية على الحرية

إ. كانط

علينا أن نلاحظ القواعد التالية :

- 1 . يجب أن نترك الطفل حرًا منذ طفولته الأولى، وفي جميع اللحظات (باستثناء الحالات التي يمكن أن يؤذى ذاته، مثل أن يمسك بأداة حادة)، لكن شريطة أن لا يشكل عائقاً أمام حرية الغير، مثل أن يصرخ، أو أن يعبر عن بهجته بطريقة مزعجة جداً، وأن يضايق الآخرين.
- 2 . علينا أن نبين له أنه لا يمكنه أن يصل إلى غاياته، إلا إذا ترك الآخرين يصلون كذلك إلى غaiاتهم، مثلاً كأن لا تتحقق أية متعة له، إذا لم يفعل هو أيضاً ما نرغبه فيه، وأن عليه أن يتهدب، الخ.
- 3 . يجب أن نبرهن له، أن الإكراه الذي نفرضه عليه، هدفه هو أن يجعله يستخدم حريته، وأن نربيه لكي يستطيع أن يكون مستقلًا حرًا، يعني أن يستغنى عن اللجوء إلى الغير. هذه النقطة الأخيرة، هي آخر ما يدركه ذهن الأطفال : فهم يقومون بهذا التأمل لاحقاً، حيث سيكون عليهم مثلاً أن يهتموا برعاية ذواتهم. فهم يعتقدون أنهم سيقولون كما كانوا عليه في منزل آبائهم، حيث يحصلون على الطعام والشراب، دون أن يتتكلوا هم بذلك. والحالة هذه، وبدون هذه الفكرة فإن الأطفال، وعلى الخصوص الأغنياء وأبناء الأمراء، يبقون طوال حياتهم أطفالاً، مثل سكان أو طاهيتي. إن التربية هي بطبيعة الحال الأكثر امتيازاً : حيث نتعلم معرفة قياس قوتنا والحدود التي يفرضها علينا حق الغير. إننا لا نتمتع بأي امتياز، لأننا نشعر في كل مكان

بمقاومة ذلك، ولأننا لا يمكن أن نثير انتباه الآخر إلا إذا كنا نستحق ذلك. إن هذه التربية هي أحسن صورة يمكن أن يتبعها المواطن المقبل».

مقالة في البيداغوجيا، ترجمة ج. بارني، هاشيت، 1981، ص. 46

#### IV. الحرية في محكّ التّاريـخ البشري

أنجلز

لقد كان هيغل هو أول من قَتَّلَ جيداً العلاقة بين الحرية والضرورة. بالنسبة إليه الحرية هي عبارة عن تعقيل للضرورة. «الضرورة ليست عما إلا عندما تكون غير مفهومة». إن الحرية ليست في استقلالية حاملة تجاه قوانين الطبيعة، بل إنها تكمن في معرفة هذه القوانين وفي الإمكانية المتاحة بقصد استخدامها منهجياً من أجل غaiات محددة. هذا صحيح أيضاً سواء تعلق الأمر بقوانين الطبيعة الخارجية أو بقوانين التي تحكم في الوجود الفيزيائي والنفسي للإنسان ذاته، إنهم صنفين من القوانين يمكن أن نفصل بينهما على مستوى التمثيل، وليس على مستوى الواقع. إن حرية الإرادة لا تعني إذن شيئاً آخر سوى ملكة لاتخاذ القرار على ضوء معرفة الواقع.

وإذن، كلما كان حكم إنسان حراً بقصد مسألة محددة، كانت الضرورة التي تحدد فحوى هذا الحكم كبيرة جداً؛ بينما الالاقين المبني على الجهل، والذى يؤدي اعتباطياً، على ما يبدو، إلى الإختيار بين ممكـنات متعددة من القرارات المختلفة والمتناقضـة، هو لا يقين يدل تحديداً على اللاحرية، وعلى الخضوع إلى الشيء الذي كان عليه أن يخضعـه إلىـه. وبالـتالي تقوم الحرية على التـحكم في ذواتنا وفي الطبيعة الخارجية، المبنـية على معرفـة الـضرورـات الطبيعـية؛ هـكـذا فـهي بالـضرورـة نـتـاجـ لـلـتطـورـ التـاريـخيـ. فالـإـنسـانـ الأولـ الذـي انـفـصلـ عنـ مـلـكـةـ الـحـيـوانـ، كانـ إـلـىـ حدـ بـعـيدـ أقلـ حرـيـةـ منـ الـحـيـوانـاتـ ذاتـهاـ. لكنـ كـلـ التـقدـمـ الذـي عـرـفـتهـ الـحـضـارـةـ، هوـ بـثـابـةـ خطـوةـ فيـ طـرـيقـ الحرـيـةـ. فـفيـ منـطـلـقـ تـارـيـخـ الـبـشـرـيـةـ، كانـ هـنـاكـ اـكتـشـافـ تحـولـ الـحـرـكـةـ الـمـيكـانـيـكـيـةـ إـلـىـ

حرارة وإنماج النار عن طريق الاحتكاك؛ إلى حدود التطور الذي قادنا إلى ما نحن عليه اليوم، هناك اكتشاف تحول الحرارة إلى حركة ميكانيكية: الآلة البخارية. ورغم الثورة التحريرية الهائلة التي قامت بها الآلة البخارية، على الصعيد الاجتماعي (و التي لم تكتمل بعد). ومع ذلك فمما لا شك فيه أن النار الناتجة عن الاحتكاك تتجاوز هذه الثورة، على مستوى الفعالية التحريرية الكونية. لأن اكتشاف النار عن طريق الاحتكاك منح الإنسان لأول مرة السلطة على قوة الطبيعة، وبذلك فصلته عن مملكة الحيوان. لم تتحقق الآلة البخارية أبداً قفزة كبيرة جداً في تطور الإنسانية، رغم ما تكلفة من ثمن، باعتبارها تمثل كل هذه القوى الإنتاجية الضخمة التي تفرعت عنها، هذه القوى وحدها هي التي سمحت بظهور وضعية اجتماعية حيث ليس هناك فوارق طبقية، وليس هناك هاجس بصدّ الوسائل الفردية للوجود، وسيتعلق الأمر لأول مرة، بمسألة الحرية الإنسانية الحقيقة، وبوجود متاجنس من قوانين الطبيعة المعروفة. ولكن يمكن القول إن تاريخ البشرية هو إلى أبعد حد، لازال تاريخاً طرياً، وسيكون من باب السخرية أن نجد قيمة مطلقة على تصوراتنا الحالية، هذا ينجم فقط، عن كون التاريخ الذي مضى يمكن أن يتميز باعتباره تاريخ المرحلة التي تربط بين الاكتشاف العملي لتحول الحركة الميكانيكية إلى حرارة وتحول الحرارة إلى حركة ميكانيكية.

إنجلز Anti-durhing باريز - المنشورات الاجتماعية 1963 ترجمة بورتكتيلي ص 146 - 147

#### 6. سُلْطَةُ الْمُجَامِعِ وِمَوَاجِهَةُ الْفَرَدِانِيَّةِ IV

جون ستيفارت ميل

ما هي حدود سيادة الفرد على ذاته؟ أين تبدأ سلطة المجتمع؟ ما هو الدور الذي تلعبه كل من الفردية والمجتمع على صعيد الحياة الإنسانية؟ كل واحدة منها ستلعب دورها كما يجب، إذا اهتمت بما يعنيها على

الخصوص. فإلى الفردية يجب أن ننسب هذا الجزء من الحياة الذي يهم أولاً الفرد، مقابل المجتمع الذي يتبع علينا أن ننسب إليه ما يهم المجتمع أولاً. حتى لو افترضنا أن المجتمع غير مؤسس على تعاقد، و ليس مجد أبداً أن نخترعه من أجل استنباط الإلزامات الاجتماعية، فإن كل أولئك الذين يستفيدون من حماية المجتمع، هم على الأقل مديون له بهذه الميزة. فالعيش وحده داخل المجتمع يفرض على كل واحد خطأ ينبغي احترامه بقصد سلوكه تجاه الغير. هذا السلوك يمكن أساساً في أن لا نضر بمصالح الغير، أو بالأحرى بعض مصالحة، والتي هي إما بحكم البديهة شرعية، أو بحكم وجود اتفاق ضمني، يتبع أن ننظر إليها كحقوق؛ ثانياً يمكن هذا السلوك في تحمل مسؤوليتنا الخاصة (المحددة حسب مبدأ عادل) المتعلقة بالعمل وبالتضحيات الضرورية من أجل الدفاع عن المجتمع أو عن أعضائه ضد الأضرار والمضائق التي قد تلحقهم. ولكن ليس هذا هو كل ما على المجتمع أن يفعله. فأفعال فرد يمكن أن تكون مضرة بالنسبة للآخرين، أو على الأقل لا تأخذ بعين الاعتبار بما فيه الكفاية راحتهم، حتى وإن لم تتعذر على حقوقهم المشروعة. يمكن لتهم أن يعاقب فقط من خلال ما نبديه من رأي، وليس من طرف القانون. ما إن يصبح سلوك شخص ضاراً لمصالح الغير، فمن حق المجتمع أن يحاكمه، أما مسألة معرفة هل هذا التدخل سيضمن أولاً الراحة العامة هي مسألة مفتوحة للنقاش. ولكن هذه المسألة لا محل لها، حينما يكون سلوك فرد ليس له تأثير سوى على مصالحة الخاصة، أو حينما لا يؤثر على الآخرين إلا إن أرادوا هم ذلك، وبالنالي حينما يكون الأشخاص المعنيون راشدين و يتذكون كل ملكاتهم. في جميع الحالات، يجب أن تكون لنا الحرية التامة والإجتماعية، من أجل القيام بأي فعل و تحمل عواقبه.

سنخطئ كثيراً في حق هذا المذهب إذا ما اعتبرنا أن دفاعاً عن اللامبالاة الأنانية، والتي حسبها الإنسان لا يهتم فقط بسلوك الآخرين، ولا يجب عليه

أن ينشغل بـ«حسن تصرفهم» وبراحتهم، إلا إذا كانت مصلحته تقضي ذلك، يتطلب هذا المزيد من المجهودات الموضوعية من أجل الارتقاء بمصلحة الغير. لكن العطف الموضوعي يمكن أن يجد أدوات أخرى في الإقناع غير الجلد والعنف، بالمعنى المباشر أو الرمزي. أنا آخر الناس الذين قد يسيئون تقدير الفضائل الخاصة، لكن التربية ذاتها محكومة بالقناعة والإقناع وكذا بالإكراه، لكن ما إن تتم التربية بواسطة الوسيلة الأولى (القناعة والإقناع)، حتى تصبح الفضائل الخاصة مرسخة في الفرد. على الناس أن يساعد بعضهم البعض من أجل التمييز بين الحسن والأسوء، وأن يعملوا على تشجيع بعضهم البعض من أجل تفضيل الأول وتجنب الثاني. ولا يجب أن يتوقفوا عن تحقيق هذا المعنى إلا إذا نجحوا معاً في توظيف أ Nigel ملوكاتهم من أجل توجيهه أكثر لأحاسيسهم وعزمائهم نحو الحكمة، وليس الجنون، نحو أشياء تأملية وليس منحطة. لكن ليس من حق أي أحد أن يقول لإنسان راشد، أن مصلحته تكمن في أن لا يفعل بحياته ما اختار فعله.

ج. س. ميل، عن الحرية، مجلة *le point*، رقم 12/2007

#### 7. نحو الرفع من درجة الحرية الإنسانية IV

ويليام. رايخ

إن الصراعات الاجتماعية في يومنا هذا، والمختزلة في المعنى الضيق للصراعات، تضع معارضه بين المصالح التي تحافظ على ذاتها وبين إثبات الحياة بالنسبة لأولئك الذين يخبرونها وينفونها. إن السؤال الأول المتعلق بالوضعية الاجتماعية ليس هو : «هل أنت غني أم فقير؟» بل «هل لديك مصلحة، وهل تصارع من أجل الدفاع عن الحرية وتزايدها داخل الحياة الإنسانية؟ هل تعمل ما في وسعك من أجل جعل الجماهير العمالية مستقلة أكثر ما يمكن في تفكيرها، في أفعالها وفي طريقتها في العيش، حتى يتأتى للتسيير الذاتي التام للحياة الإنسانية، أن يصبح مكنا في أفق مستقبل ليس

بعيداً جداً؟».

إذا كان السؤال الاجتماعي مصاغ جيداً، سيصبح من البديهي أن المجهود الاجتماعي يجب أن يتمركز حول السير الحيوى لكل فرد في المجتمع، بما في ذلك الفقراء. وفي هذا السياق فإن الدلالة التي أعطيتها منذ أزيد من خمسة عشر سنة، للقمع الاجتماعي للجنس، تحتل هنا حيزاً كبيراً. لقد بين الاقتصاد الجنسي، الاجتماعي والفردي، أن قمع الحياة الجنسية الطفولية والشبابية، كان هو الآلة التي تتكون من خلالها البنية الطباعية الضامنة للخضوع السياسي، الإيديولوجي والاقتصادي. لا يكفي فقط أن نستعرض بطاقة حزب بيضاء، صفراء، حمراء، أو سوداء، لكي نبرهن على أننا نمتلك هذه العقلية أو تلك. بل يتعلق الأمر بإثبات كلي ومساعدة وحماية التجليات الحرّة والسوية للحياة عند المولود الجديد، والطفل والراهق والراشد، بشكل يلغى نهائياً ومن دون شك كل خداع اجتماعي؛ أو بقمعهم وتخريبيهم، مهما كان المبرر أو الأداة الإيديولوجية المسخرة لذلك، سواء أكانت في صالح هذه الدولة أو تلك «البروليتارية» أو «الرأسمالية»، أو باسم هذا الدين أو ذاك، اليهودية أو المسيحية أو البوذية. هذا شيء ينطبق على جميع الحالات، ومادامت هناك حياة، يجب أن تقبلها إذا كنا نريد أن نضع حداً للخداع المنظم في حق الجماهير العمالية، وإذا أردنا أن نبرهن عملياً أننا نحمل الجد التصورات الديموقراطية(...)

إن التطور الاجتماعي في عصرنا وفي كل مكان، موجه نحو نوع من الأمية غير المشروطة. فخضوع الشعوب لقبضة السياسيين، يجب أن يعيش بنهج سلوك علمي اتجاه الشؤون الاجتماعية. ما يهم هو مجتمع الناس وليس الدولة، المهم هو الحقيقة، وليس التاكتيك. يجب على العلم الطبيعي أن يواجه المهمة الكبرى التي لم يسبق أن صادفها: وهي تلك المتعلقة بتحمل المسؤولية الكاملة بقصد مستقبل إنسانية معدبة. لقد استنفت السياسة وقتها، وعلى العلماء سواء أرادوا ذلك أم لا، أن يقودوا

السيرورات الاجتماعية، وعلى السياسيين أن يتعلموا طوعاً أو كرها، القيام بعمل مفيد. يتعلق الأمر هنا بدعم الوضع العلمي الجديد والعقلاني للحياة، والذي من أجله يتصارع العديد من الأشخاص في كل الجبهات. إن كل من هو مستقيم (يعنى صحة الوظائف الحيوية)، وملك وعيًا بالمسؤولية الاجتماعية، لن يستطيع ولن يسعى نحو سوء تأويل أو سوء استخدام هذا الوضع.

الثورة الجنسية، باريز، 18/10. ترجمة سينيلنيكوف، ص. 27/23

#### IV.8. الحياةُ اليوميةُ وردُ الاعتبارُ للحريةُ

لوفيفير

لقد كان الحضور اليومي (*la quotidenneté*) سابقاً موجوداً هناك، كان حياً، فالحيوان اللزج يفرز صدفته، ف تكون أجمل منه. لا يتجلّى الحضور اليومي إلا من خلال أشكال من المسوخ (من التحولات): الفن، الثقافة، الآثار أو بكل بساطة من خلال الخطاب، يتعلق الأمر ببلاغة ساذجة مشخصة في الرموز. ومع ذلك كان الحضور اليومي موجوداً، في بعده المزدوج: السطحية والعمق. لقد كان النقد الذاتي اليومي يتجلّى سابقاً في تحولات خاصة: نقد الحيوان اللزج من طرف الصدفة الناعمة والعكس صحيح - كذلك نقد اليومي من خلال الإحتفالات أو نقد اللحظة المبتدلة من طرف اللحظات الزمنية والعكس صحيح - نقد الحياة من طرف الفن ونقد الفن من طرف الحياة، نقد الواقع من طرف قرينه وصورته المعكوسة، الحلم المتخيل، والوهم، ثم بعد ذلك تغيير الزمن. لقد اخترقت التقنيات الحضور اليومي، وهنا ظهرت مشاكل جديدة. والآن ماذا ترى؟ الحياة اليومية الساحقة، المختزلة في ماهيتها، في وظائفها المبتذلة والتي تذوب في نفس الوقت تقريباً، داخل تفتت الحركات وتكرار الأفعال. ها هي الآن أمامك، مستلبة ومشيئة كلّياً تقريباً، ولربما طيّعة، بل لربما تحاول كذلك أن تستدرك

ما حصل. قد تقول يجب (كما قال ماركس، ولكن كم من المرارة واللابقين تحملها عبارة «يجب»! هاته) أن ننزع عن الحياة البشرية كل خاصية طبيعية، ونعرفها من خلال السلطة الحالصة التي تمارسها على الطبيعة، لكي يستطيع في نهاية المطاف، الناس المجتمعون والمتحدون اكتشاف طبيعتهم ويعودون ثانية إلى الطبيعة خارج ذواتهم. هنا تكتمل عملية النزع هاته. وماذا بعد؟ ماذا نعمل بهذه الرمال الإنسانية، رمال الأفراد والحركات، المتجمعة في كتل صلبة ومجردة، المنغرسة هنا في غابة لم يطرأ عليها أي تغيير، إنها غابة ليست بعيدة عن القرى القديمة، مثل شفرة سكين جديدة منغرسة في أرض قديمة؟ يتبع علينا الآن، أن نصنع الحياة اليومية، أن ننفتحها وأن نخلقها عن وعي. إنها هنا في ضجرها الذي يشق كاهلها، مختزلة في ما هو سطحي فقط. إنها أصبحت مختزلة في مادة إنسانية هزيلة وكثيفة، محرومة من لعبها وملذاتها التلقائية.... فهل ستبحث عن الكوة لتي استمر منها الحرية، تلك التي تسفل إلى الثغرات وتنساب داخل الفجوات؟ إن هذه الحرية القديمة، التي تعرفها جيدا، تحتاج إلى «عالم» ليس فارغا تماما، ولا ممتلئا تماما. لكن هذا «العالم» يبدو في نفس الوقت فارغا ومتلئا، «ممليا» مثل بيضة وفارغا مثل لجة عميقة....» يتعلق الأمر بعالم يجب خلقه. إننا لا نتمنى سوى رؤية المدن العمالية والأحياء البروليتارية، وقد أعيد بناؤها. قد تذهب إلى حدود تسمية ممتنياتك هاته بديكتاتورية البروليتاريا، والتي ستعمل على تحويل الأكواخ القدرة والقديمة إلى مدن جديدة. ولكن هذا لن يحل كل المشاكل، وهذا نحن نشهد ذلك، فليست للاشتراكية قدرة سحرية، رغم أن لكلمة الاشتراكية سلطة سحرية، لهذا عليها أن تجد أسلوبها الخاص الملائم.

## IV.9. الحريةُ داخلَ المجتمعِ الحديث

إريك فايل

لا محل في المجتمع الحديث، للعبودية كمؤسسة قانونية، وذلك لأسباب تقنية، ولطبيعة العمل الحديث الذي أفرز أخلاقيات شكلية، لا تقبل أن يكون الإنسان عبارة عن ملكية وأداة في يد إنسان آخر. صحيح لقد تم في كل مكان إلغاء العبودية، ولكن هذا لم يمنع الفرد كي يكون عبداً، إذا ما أخذنا هذا المصطلح باعتباره يعني الفرد غير الحر، بمعنى الحرية العقلانية والمعقولة، أي أنه قادر أن يقود ذاته، وأن يتحقق ذاتياً مكانته كإنسان ويقبل تحمل مسؤولياته.

إن الإنسان الذي لا يعيش إلا على مستوى المجتمع هو عبد بالمفهوم الذي حددناه، مهما كانت أهميته الاجتماعية وتأثيره وقوته. لن يكون هناك سيد في العالم الحديث، لكن لن يتحرر الإنسان قانونياً، ولن يكون أقل عبودية، مادام لم يلتحم بعد عتبة الفكر الكوني الملموس؛ وسيظل عبارة عن عبد منعطف شكلياً، لكنه غير قادر على اكتشاف معنى وجوده، وبالتالي سيكون شقياً، يبحث ويعثر على سيد، والذي كالعادة سيكون سيئاً، لأن العبد لا يعرف التمييز بين من يسترقه، ومن يربيه على الحرية، لذا فهو يميل نحو الأول، إنه عبد آخر، عبد أكثر عنفاً من الأول، أكثر اندفاعاً ولربما أكثر عقلانية، ولكن أقل معقولية. إنه سيعمل على الأقل على تحريره من الإحساس بفراغه الخاص.

فداخل جماعة ودولة سويتين، لا يؤدي التعايش بين أناس أحمرار وعبد إلى الصراع: إن الأخلاق والقوانين، باعتبارها عقلانية ومعقولة، ستعمل على جعل أولئك الذين يخضعون إرادياً لها، يساهمون في استخدام العقل وفي الاستماع به، هذا إذا كان عليهم أن يجدوا من تلقاء ذواتهم الطريق نحو الانخراط فيها: يمكن للفرد أن يفضل ما أسميناه بوضعية العبد، حيث

يجد في ذلك تحقيقاً لإشباعاته كعبد دون خلخلة النظام. أما في جماعة ودولة غير سويتين، إما أن تصارع المصالح الاجتماعية الخاصة «بدون غاية» (رغبات العبيد)، من أجل الحصول على السلطة، بحيث يصبح هذا الإشباع هو الرهان الوحيد، ويجعل وجود الجميع محرومًا من أي معنى (ماعدا المعنى الخاص والسرى). إن حل مشكلة تعايش الإنسان الحر مع العبد، لا يتقاطع مع «المشكل الاجتماعي». لكن السؤال الحقيقي لن يطرح مادام هناك عبيد لم يختاروا وضعهم، إنهم أناس تم إقصاؤهم بالعنف (الاجتماعي و / أو السياسي)، وتم حرمانهم من الامتيازات المادية الضرورية من أجل ممارسة هذا الاختيار، إنهم عبيد «مخالفون للطبيعة» (عني هنا الطبيعة المحددة بالإمكانات الاجتماعية) : إن سؤال العدالة الاجتماعية يطرح، لكي يتأتى لنا جميعاً طرح هذا السؤال المتعلق بحرية الفرد المعقولة («وبعدوبته»، التي يختارها بشكل حر، دون أن تكون مفروضة عليه).

## ٧. الحريةُ والواجب

### ٧.١. الحريةُ بين الإرادةِ والضرورة

شيشرون

Sad عند الفلاسفة القدماء رأيان بصدق الحرية والضرورة: فبعضهم اعتقد أن كل شيء يحدث بسبب القدر، علماً أن هذا الأخير يعني وجود الضرورة، ولقد تبني هذا الرأي كل من ديكريطس وهيراقلطيس وأنباذوكليدس وأرسطو. واعتقد البعض الآخر أن حركات الأرواح الإرادية تنفلت من القدر. ويبدو لي أن كريزيب هو بثابة حكم حتى بينهما، إذ أراد التوصل إلى حل وسط، لكنه اقترب أكثر من الذين يقولون بوجود حركات الأرواح الحرة، ومع ذلك، فباستعماله لأسلوبه الخاص، سقط في عدة صعوبات أجبرته على تأكيد ضرورة القدر. لنفحص من فضلك ما يتعلق بالرضى الذي أثرته في بداية خطابي. فالبعض من الفلاسفة القدماء الذين اعتقدوا أن كل شيء يحدث بسبب القدر، زعموا أن الرضى يتم قسراً وضرورة. أما الذين خالفوا هذا الرأي فقد حرروا الرضى من القدر، قائلين أنه في حالة إخضاعه للقدر سيتحمّل تخلصه من الضرورة.. وإليك برهنتهم: «إذا حدث كل شيء حسب القدر، فإن كل شيء سيحدث وفق سبب يوجد سلفاً. وإذا أصدق هذا على الميل فسيصدق على نتائجه، وبالتالي على الرضى: ولكن إذا لم يوضع سبب الميل فيما، فإن الميل نفسه سيخرج عن سيطرتنا. ويتبع عن ذلك أن الثناء واللوم والتشريف والعقاب ليست أموراً عادلة». إن عيب هذه النتيجة يجعلهم يخلصون على الأرجح إلى أن كل شيء يحدث وفق القدر (...).

إلا أن كريزيب الذي لم يرفض الضرورة ولا يريد أن يحدث شيء

بدون أسباب مسبقة، يميز بين عدة أنواع من الأسباب حتى يتمكن من تجنب الضرورة مع الاحتفاظ بالقدر. يقول إن «الأسباب تنقسم إلى كاملة ورئيسية، وأسباب ممساعدة وقريبة، وهكذا فالقول بأن كل شيء يحدث وفق القدر بفعل الأسباب المسبقة، لا يعني أن ذلك يحدث بفعل الأسباب الرئيسية والكاملة، ولكن بفعل الأسباب الممساعدة والقريبة فقط، لهذا السبب يرد على البرهنة التي قمت بعرضها بقوله إنه «إذا حدث كل شيء بسبب القدر، فالنتيجة هي أن كل شيء يحدث بفعل الأسباب المسبقة، وليس بفعل أسباب رئيسية وكاملة، ولكن أيضاً بفعل أسباب ممساعدة وقريبة. بحيث إنه كلما كانت هذه الأسباب لا تدخل تحت نفوذنا، كانت الإرادة أيضاً خارج نفوذنا. وستكون النتيجة جيدة لو قلنا بأن كل شيء يحدث وفق أسباب كاملة ورئيسية، بالكيفية التي يؤدي فيها كون هذه الأسباب لا تدخل تحت نفوذنا إلى جعل الإرادة أيضاً خارج نفوذنا» (...)

ويضيف أن «ذلك يشبه حالة أسطوانة تتلقى دفعاً، أي أن بداية حركتها تتم بفعل سبب خارجي، ولكن لم تمنع خاصية الدوران، ونفس الشيء بالنسبة للتمثيل الذي يطبع ويترك بالتأكيد شكله في الروح، ولكن رضاناً سيكون تحت تحكمنا، مدفوعاً من الخارج، كما لاحظنا ذلك بخصوص الأسطوانة، سيتحرك بفعل قوته الخاصة وبفعل طبيعته. وإذا حدث شيء ما بدون سبب مسبق، سيكون من الخطأ القول بأن كل شيء يحدث بفعل القدر، ولكن إذا كان محتملاً أن كل ما يحدث له سبب سابق، فما هو السبب الذي يمكن تقاديه من أجل عدم الاعتراف بأن كل شيء يحدث بفعل القدر، شريطة أن نفهم جيداً التمييز والاختلاف ما بين الأسباب؟.

رسالة في القدر، ضمن، الرواقيون، ترجمة إميل بريهي، وأوبينك، غاليمار، باريس، 1662، صص. 488-490.

## ٧.٢. الإرادةُ الحرةُ، الإرادةُ الأخلاقيةُ

### إ. كانت

كيف يكون الوعي بالقانون الأخلاقي ممكناً؟ يمكن أن نعي القوانين العملية الخالصة مثلما نعي المبادئ النظرية الخالصة بلاحظة الضرورة التي يفرض العقل بواسطتها علينا تلك القوانين والمبادئ بالتخلص من كل الشروط التجريبية. إن مفهوم إرادة خالصة يصدر عن قوانين عملية خالصة، مثل وعي فهم خالص، مبادئ نظرية خالصة (...). ولكن التجربة تثبت أيضاً نظام المفاهيم هذا فييناً. لنفترض أن أحداً يؤكّد، في حديثه عن ميله للذلة ما أنه من المستحيل بالنسبة له مقاومة ذلك الميل حينما يحضر المحبوب والمناسبة، لكن لو أنه تم نصب مشنقة بجوار المنزل مكان اللقاء، لتقييده بعد إشباع شهوته مباشرةً، ألم يتغلب آنذاك على ميله؟ لا يجب علينا أن نبحث مطولاً عن الجواب الذي سيقدمه. ولكن إسألوه ما الذي سيفعله لو أن أميره أمره تحت التهديد بموت مباشر بأن يشهد زوراً ضد إنسان نزيه يريد هلاكه لمبرر مستساغ، فسيكون بإمكانه التغلب على حبه للحياة مهما كان كثيراً. ولن يحرّق ربا على التأكيد بأنه سي فعل ذلك أو لن يفعله، ولكن سيوافق بدون تردد أن ذلك أمر ممكّن. سيرى إذن أنه بإمكانه فعل شيء ما لأنّه يعني أنه يجب عليه القيام به ويعرف أيضاً بداخله على الحرية التي كانت ستظل مجاهولة من طرفه لو لا وجود القانون الأخلاقي.

نقد العقل العملي، ترجمة بيكانفي، المشورات الجامعية الفرنسية، ص. 29.

### 3.٧. الاستقلالية ميزة العقل العملي

إ. كانط

الإرادة هي نوع من السبيبية الخاصة بالكائنات الحية باعتبارها عاقلة، أما الحرية فهي الخاصية التي تميز بها هذه السبيبية وتجعلها تعمل باستقلال عن الأسباب الخارجية التي تحددها، أما الضرورة الطبيعية فهي الخاصية التي تميز سبيبية الكائنات المحرومة من العقل وتجعلها تعمل بفعل تأثير الأسباب الخارجية. إن التعريف الذي تم تقديميه للحرية هو تعريف سلبي، ونتيجة لذلك، ولكي تفهم ماهيته، فهو تعريف عقيم، ولكن يصدر عنه تعريف إيجابي للحرية، وهو غني جدا بمقدار ما هو خصب للغاية. وكما أن مفهوم السبيبية يستتبع تضمن مفهوم القوانين التي وفقها يجب على النتيجة أن توضع من طرف السبب، فإن الحرية بالرغم من أنها ليست خاصة للإرادة تتطابق مع قوانين الطبيعة، فهي ليست بالرغم من ذلك خارج كل قانون، بل على العكس من ذلك، عليها أن تكون سبيبة تعمل وفق قوانين ثابتة، ولكنها قوانين من نوع خاص، لأن العكس سيجعل من الإرادة الحرة فراغا صرفا. إن الضرورة الطبيعية هي التبعية التي تميز الأسباب الفاعلة، لأن كل نتيجة ليست ممكنة حينئذ إلا وفق هذا القانون، بحيث إن أي شيء آخر يحدد العلة الفاعلة بالنسبة للسبيبية.

ما هو إذن قوام حرية الإرادة إذا لم يكن هو الاستقلال، أي الخاصية التي تجعلها هي قاعدة نفسها؟ لذلك فهذه القضية القائلة: «الإرادة في جميع الأفعال هي قاعدة نفسها» ليست إلا صياغة أخرى للمبدأ التالي: «لا يجب العمل إلا حسب مبدأ أساسى والذى له صفة القانون الكونى. لكن الأمر يتعلق تحديدا بالواجب الأخلاقي اللامشروط ومبدأ الخلوقية، فالإرادة حرة والإرادة الخاضعة لقوانين أخلاقية هما في النهاية نفس الشيء».

كانط، أحسن ميتافيزيقا الأخلاق، ترجمة: ديلبوس، نشر دولاكراف، 1962، صص. 170-180.

### ٤.٧. استقلال الإرادة

كانط

إن استقلال الإرادة هو المبدأ الوحد للكل القوانين الأخلاقية والواجبات التي تتطابق معه. وعلى العكس من ذلك، فكل تبعية للاختيار الحر ليست قاعدة لأي إجبار فقط، بل إنها بالأحرى تعارض مع مبدأ الإجبار وأخلاقية الإرادة. إن المبدأ الوحد للأخلاقية يمكن في الاستقلال عن كل مضمون للقانون (أي الاستقلال عن موضوع مرغوب فيه)، وفي نفس الوقت يمكن في تحديد الاختيار الحر من طرف الصيغة التشريعية الكونية البسيطة والتي يجب على مبدأ أساسى أن يكون قادرًا على الاضطلاع بذلك. لكن هذا الاستقلال هو الحرية بالمعنى السلبي، هذا التشريع الخاص للعقل الخالص، والذي هو انطلاقاً من كونه كذلك عملي، هو الحرية بالمعنى الإيجابي. فالقاعدة الأخلاقية لا تعبر عن أي شيء آخر ما عدا استقلال العقل الخالص العملي، أي استقلال الحرية. وهذا الاستقلال هو نفسه الشرط الصوري لكل المبادئ الأساسية، الشرط الوحد الذي يمكنها الانسجام عبره مع القانون العملي الأسماى. إذا تدخلت مادة الإرادة - التي لا يمكنها أن تكون إلا موضوع رغبة مرتبطة بالقانون - في القانون العملي كشرط لإمكانية هذا القانون فيتتبع عن ذلك تبعية الاختيار الحر، أي تبعيته للقانون الطبيعي، أو لدافع أو ميل ما، وهكذا تكتفى الإرادة عن أن تمنح نفسها القانون، ولا تقدم إلا قاعدة للخضوع العاقل لقانون مفروض. لكن المبدأ الأساسي الذي لا يمكنه أبداً في هذه الحالة أن يتضمن في ذاته الصيغة التشريعية الكونية عاجز ليس فقط عن أن يحصل من هذه المادة على أي إجبار، بل إنه هو نفسه يتعارض مع مبدأ عقل خالص وعملي، وكنتيجة لذلك يتعارض أيضًا مع النية الأخلاقية، ومع ذلك فالعمل الذي يتبع عن ذلك سيكون مطابقاً للقانون.

كانط، نقد العقل العملي، ترجمة بيكافي، المنشورات الجامعية الفرنسية، 1965، ص. 33.

## ٥.٧. الحُرْيَةُ وَالسَّعْيُ نَحْوَ إِثْبَاتِهَا

دَافِيدْ هِيُومْ

إن ضرورة فعل مَا سواء تعلق الأمر بال المادة أو الروح، ليس خاصية من خصائص الفاعل بالمعنى الدقيق للكلمة ، وإنما خاصية في الكائن المفکر أو الذكي الذي يأخذ بعين الاعتبار هذا الفعل، ويكون ذلك أساسا في تحديد أفكاره، وهو ما يجعله يستنتاج وجود هذا الفعل من بعض الظواهر السابقة، ونفس الشيء بالنسبة للحرية، يوضع تعارض بينها وبين الضرورة. فلا تعدو أن تكون عبارة عن هذا التجديد وهذا الفتور وهذا التنوع من اللامبالاة في الانتقال من فكرة ظاهرة إلى فكرة ظاهرة مطابقة.

والحال هذه، يمكننا أن نلاحظ أنه عندما نفحص أفعال الآخرين، نادرًا ما نحس بهذا النوع من اللامبالاة، ونكون قادرين عادة على استخلاصها بكل يقين من بواعتها ومن تصرفات الفاعل، لكن عندما نقوم نحن ببعض الأفعال، يحدث غالبا أن نحس بما يشبه هذه اللامبالاة وبما أنه من السهل الخلط بين ظواهر متشابهة، أردنًا أن نرى في هذا الإحساس حجة برهانية، بل وحدسية عن حريتنا. نحس بأن أفعالنا تخضع لإرادتنا، في غالب الحالات، ويهياً لنا أن إرادتنا لا تخضع لأي شيء، لأنه لو قيل لنا العكس، فنحن مستعدون للقيام بمحاولة، ونحس آنذاك أنها (الإرادة) تتحرك بيسر في جميع الاتجاهات، وأنها تتبع صورة عن نفسها (ذبذبة كما يقال في المدارس) حتى في الجانب الذي لم تتحرك فيه. ونقتصر أنه بإمكاننا تجديد هذه الصورة، هذه الحرية الخيالية إلى حركة واقعية لأنه لو ضغطوا علينا بتجاهل ذلك، سنجده أنه بإمكاننا هذه المرة إنجازه بهذه الكيفية، لا نرى أن الرغبة العجيبة في إثبات حريتنا هي حينئذ باعث على أفعالنا.

هيوم، دراسة حول الفهم الإنساني، ترجمة، أ.لوروبي، نشر أوبي مونتني، 1947.

## ٦. القوّة الدّاخليّة والمَصِيرُ الإنساني

جوهان كوتليب فخت

أن يكون مقدراً على المرء أن يصبح إنساناً طيباً وعاقلاً أو أحمقًا وغافراً في الرذائل، أن يكون عاجزاً على تغيير هذا الاتجاه، أن لا يكون له أي امتياز في الحالة الأولى، وأية مسؤولية في الحالة الثانية... هذه وضعية ملائني فظاعة وذعراً. إن ما صدمني بعنف هو علة وجودي، هذه العلة التي يحدد تجلّيها بدوره بعلل أخرى توجد خارجها. هذه الحرية التي ليست بالمرة حرية الخاصة وإنما حرية قوة غريبة توجد خارجي. بل لا تتمتع هذه القوة إلا بحرية مشروطة، نصف حرية، وهذه بالذات هي التي لم تكن كافية بالنسبة لي. فأنا نفسي (أي ما به أدعى أنني أنا نفسي، شخصي، وما يظهر في هذا النسق كتجلٍ بسيط لمبدأ أعلى) أريد أن أكون مستقلاً، أي شيئاً لا يوجد داخل شيء آخر وعبر شيء آخر، ولكن يوجد من أجل نفسي، وأريد أن أكون باعتباري كذلك العلة المحددة في الأخير لقراراتي، فأنا أريد أن أحتل المكانة التي تحتلها كل قوة بدائية من قوى الطبيعة في هذا النظام. مع الفارق الآتي وهو أن لا يكون غط تجلّياتي محدوداً من طرف قوى خارجية. أريد امتلاك قوة داخلية خاصة حتى أتمكن - مثل هذه القوى الطبيعية - من التجلّي بطريقة متنوعة إلى ما لا نهاية. أريد أن تتجلّى هذه القوة بالتحديد كما تجلّى، وليس من أجل غاية أخرى غير التجلّي، دون أن تكون هناك حاجة، مثل ما يحدث للقوى الطبيعية، لأن يتحقق هذا التجلّي بالتحديد في هذه الظروف الخارجية.

ولكن أين سيكون مقر ومركز قوة الأنماط الخاصة انسجاماً مع الرغبة التي عبرت عنها؟ لن يكون ذلك المركز بالطبع هو جسمي الذي أريد تركه - على الأقل فيما يخص وجوده وليس ميلاته - يتجلّى كقوة طبيعية، ولا يكون ذلك المركز إلا فكري وإرادتي. أريد أن أريد بحرية، من أجل تحقيق غاية

مختارة في آخر المطاف، وهذه الإرادة باعتبارها العلة المحددة في الأخير والتي لا تحددها أية إرادة علينا أخرى ممكنة يجب أن تشكل وتحرك جسمي في البداية، وعبر هذا الأخير، العالم المحيط بي. وستكون قوتي الطبيعية النشطة بكل بساطة تحت سيطرة إرادتي ولن تتمكن من الحركة إلا بإرادتي (...)

وعن هذه الإرادة يجب أن تصدر أفعالي، وبدونها لن يكون في استطاعتي القيام بأي فعل، بما أنه لا يمكن أن توجد خارج إرادتي أية قوة مقررة للأفعال.

آنذاك تتمكن قوتي المحددة من طرف الإرادة والموضوعة تحت سلطتها من التدخل في الطبيعة. أريد أن أكون سيد الطبيعة، ويجب أن تكون أمة لي. أريد أن يكون لي تأثير عليها تخوله لي قوتي، وبالمقابل لا يجب أن يكون لها علي أي تأثير.

مصير الإنسان، ترجمة: موليتور، نشر أوبي 18/10/-، صص. 86-89.

#### 7.V حرّيتي : الوجه الآخر لحرّيّة الغيّر

ميغائيل ألكسندر رونتش باكونين

لا أكون حرّاً بالفعل، إلا حينما يكون جميع الناس المحيطين بي، رجالاً ونساء، أحرازاً أيضاً. فحرّيّة الغيّر، وبعيداً عن أن تكون حداً أو نفياً لحرّيتي، هي على العكس من ذلك، شرطها الضروري وإثباتها وتأكيدها. لن أصبح حرّاً حقاً إلا عبر حرّيّة الآخرين بالشكل الذي يجعل حرّيتي أكثر اتساعاً ورحابة، وتزداد اتساعاً ورحابة كلما كان الناس الأحرار المحيطين بي أكثر عدداً، إن استبعاد الناس هو الذي يعيق ، على العكس من ذلك، حرّيتي أو بتعبير آخر، إن حيواناتهم هي نفي الإنسانيّي لأنّه لا يمكنني القول إنّي حرّاً حقاً إلا حينما تقوم حرّيتي وكرامتي كإنسان وحقي الإنساني - الذي

يقتضي عدم الخضوع لأي إنسان آخر وأن أحدد أفعالي بمقتضى قناعاتي الخاصة - أن تجد مثيلاً لها في الوعي الحر لآخرين، أن يتم إثباتها عبر رضى الجميع. وهكذا فإن حرية الشخصية التي أثبتتها وأكملتها حرية الجميع تنتهي إلى ما لا نهاية.

إمبراطورية ألمانيا القومية، ضمن الأعمال الكاملة، ج 1، نشر ستوك، باريس، 1895، ص. 281.

#### ٧. الوجهُ الحِقِيقِيُّ للضرُورَةِ

جان بول سارتر

لقد فهم ديكارط جيداً أن مفهوم الحرية يتضمن ضرورة استقلال مطلق، وأن فعلاً حرًا هو خلق جديد بشكل مطلق يستحيل حبس بذرته في حالة سابقة عن العالم. وأنه، بعد ذلك، توحد الحرية والخلق. فحرية الله، بالرغم من أنها شبيهة بحرية الإنسان، تفقد الطابع السلبي الذي لازمها تحت غطائها الإنساني، إنها إنتاجية محسنة، الفعل الذي يتجاوز الزمن الحالى الذي من خلاله جعل العالم موجوداً، والخير والحقائق المطلقة. ومنذئذ، فإنه يجب البحث عن جذر كل عقل في أعماق الفعل الحر، إن الحرية هي أساس الحقيقة، كما أن الضرورة الصارمة التي تظهر في نظام الحقائق هي نفسها مدعاة من طرف الاحتمال المطلق حرية الاختيار الخلاقية.

الإرادة والخدس أمر واحد في الله. كما أن الوعي الإلهي هو تكويني وتأملي في نفس الوقت. لقد خلق الله الخير فيما يبudo، وهو ليس مائلاً وفق كماله ليقرر ما الأفضل، ولكن ما قرره هو الخير مطلقاً بفعل قراره نفسه. إن حرية مطلقة تخلق العقل والخير وليس لها حدود ما عدتها هي نفسها وإخلاصها لنفسها، هذه هي بالنسبة لديكارط في آخر المطاف السلطة الإلهية، ولكن من جهة أخرى، ليس في هذه الحرية الإلهية ما ليس موجوداً في الحرية الإنسانية. لقد كان واعياً وهو يصف حرية اختيار

إلهه بأنه لم يفعل شيئاً آخر سوى تطوير المحتوى الضمني لفكرة الحرية. لهذا السبب ليست الحرية الإنسانية، عند تفحصنا للأشياء جيداً، محدودة بنظام الحريات والقيم التي قد تمنح لرضااناً كأشياء خالدة، كبنيات ضرورية للوجود. إن الإرادة الإلهية هي التي وضعت هذه القيم وهذه الحقائق، وهي التي تدعمها: فحريرتنا ليست محدودة إلا بالحرية الإلهية. وليس العالم شيئاً آخر سوى خلق حرية تحفظه على الدوام ولا تعني الحقيقة شيئاً لو لم تكن مراده من طرف هذه القوة الإلهية اللاحدودة ولو لم تأخذها الحرية الإنسانية وتحمل مسؤوليتها وتعتمدتها. يوجد الإنسان الحر وحيداً أمام إله حر حرية مطلقة، إن الحرية هي أساس الوجود، بعده السري. في الأخير يمكن القول إن الحرية في هذا النظام الصارم هي المعنى العميق والوجه الحقيقي للضرورة.

.334. مواقف 1، غاليمار، 1947، ص.

#### ٧.٩. الحريةُ والختمية

بول فاليري

إنها كلمة من بين الكلمات المقوية التي لها من القيمة أكثر مما لها من المعنى، الكلمات التي تغنى أكثر مما تتكلم، التي تتوقف عند الطلب أكثر مما تجيب، إنها كلمة من هذه الكلمات التي امتهنت كل المهن، والتي لطخت ذاكرتها باللاهوت والميتافيزيقا والأخلاق والسياسة، الكلمات الملائمة جداً للمناقشة والجدل والبلاغة، والخاصة بالتحليلات الوهمية والتدقيقات اللانهائية، وكذا بالجمل التي تسبب في دوي الرعد.

لا أجد معنى محدداً لكلمة «حرية» إلا في الديناميكا ونظرية الميكانيزمات، حيث تشير إلى الإفراط في العدد الذي يعرف نظاماً مادياً وهو أكثر من عدد المورثات التي تعارض تشوّهات هذا النظام، أو التي تمنعه

من القيام ببعض الحركات.

هذا التعريف الناتج عن تفكير في ملاحظة بسيطة للغاية تستحق التذكير بها بسبب العجز الكبير للتفكير الأخلاقي على تحديد ما يقصده بـ«حرية» كائن حي ومتمنع بالوعي بذاته وبأفعاله في صياغة واحدة.

فالبعض إذن حلموا بأن الإنسان كان حراً، دون أن يتمكنوا من توضيح ما يقصدونه بهذه الكلمات تحديداً، والبعض الآخر تخيلوا على الفور أنه لم يكن حراً ودافعوا عن ذلك. فتكلموا عن القضاء والقدر والضرورة، وبعد مرور مدة طويلة تحدثوا عن الحتمية، ولكن كل هذه المصطلحات هي دقة بنفس درجة دقة المصطلحات المعارضة لها. فهي لا تضيف شيئاً إلى هذه القضية بسحبها من هذا الغموض حيث يعتبر كل شيء حقيقة. تقسم لنا الحتمية بأنه لو عرفنا كل شيء لتمكننا من استنتاج وتوقع سلوك كل فرد في أي ظرف كان، وهو الأمر البديهي جداً. لكن المأساة تقرر أن «معرفة كل شيء» أمر لا معنى له.

نظارات حول العالم الراهن، ضمن الأعمال الكاملة، 2، غاليمار، 1968، ص. 951.

#### ٧.١٠. اللأشعور واستحالة الحرية

فرويد

في بعض الأمراض، وتحديداً في العصاب، وهو المرض الذي تقوم بدراسته (...). تشعر الأنما بعدم الارتياح، فهي تلمس حدود قوتها في بيتها الخاص الذي هو النفس. تزغ أفكار بشكل مفاجئ من مصدر مجهول، وفي نفس الوقت نعجز عن طردها. هؤلاء الضيوف الغرباء يبدو أنهم أكثر قوة من الأفكار الخاضعة لأنما (...). يأخذ التحليل النفسي على عاته توضيح هذه الحالات المرضية المزعجة، بتنظيم دراسات دقيقة تستغرق مدة طويلة، وتقوم ببلورة مفاهيم مساعدة وأنساق علمية، ويفكها في الأخير أن

تقول للأنا: «لم يلح مجالك أي غريب، إنه جزء من حياتك النفسية تملص من معرفة إرادتك وإرادتها (... ) تعتقد أنك تعرف كل ما يحدث في نفسك بمجرد ما يكتسي ذلك الأهمية الكافية لأن وعيك يكون قد أخبرك به. وحينما تظل بدون أخبار حول شيء ما يوجد في نفسك، تقر، بثقة كاملة، بعدم وجوده. بل تذهب إلى حد الخلط ما بين «مجال نفسي» و«مجال واع» أي معروف من طرفك، رغم الحجج الأكثر بداهة التي تبرهن على حدوث أشياء في حياتك النفسية لا يمكن أن تكشفها للوعي. تصرف كملك مطلق يكتفي بالمعلومات التي يقدمها له كبار موظفي البلاط، والذي لا يتوجه للشعب ليسمع صوته، ادخل في ذاتك بعمق وتعلم بداية معرفة ذاتك، وأنذاك ستفهم لماذا سوف ترض وربما ستتجنب ذلك».

كان التحليل النفسي يتمنى تثقيف الأنما بهذه الطريقة، لكن الإسهامين المضيئين الذين يقدمهما لنا التحليل النفسي -وهما معرفة أن الحياة الغريزية للجنس لا يمكن إخضاعها بشكل تام بداخلنا، وأن السيرورات النفسية هي لواعية في ذاتها، ولا تصبح في متناول الأنما وتابعة له إلا عبر إدراك ناقص وغير أكيد- هما بمثابة تأكيد على أن الأنما ليس سيداً في مسكنه الخاص. صعوبة من صعوبات التحليل النفسي، ضمن دراسات في التحليل النفسي التطبيقي، غاليمار

## VI . الْحُرْيَّةُ وَالسِّياسَةُ

### 1. VI حُرْيَّةُ الْإِنْسَانِ تَجْاوزُ كُلَّ سُلْطَةٍ

إِبْكِتِيت

يقول لي مستبد: «أنا السيد، أستطيع فعل كل شيء. - وما الذي تستطيع فعله؟ هل بإمكانك منح نفسك عقلاً جيداً؟ هل بإمكانك حرماني من حرتي؟ حينما تركت دبابتك، ألا تكون تابعاً للسائق؟ - الجميع يتملقون لي؟ - لكن هل يفعلون ذلك كما يتصرفون مع أي إنسان؟ أربى أحداً يتعامل معك كإنسان، يريد أن يشبهك وأن يقتفي آثارك كما يتم اقتداء آثار سocrates؟ - ولكن بإمكاني قطع رقبتك؟ - إنك تتكلم بشكل جيد. نسيت أن أتلق لك مثلكما يتم التملق للألهة المضرة، وأن أقدم لك القرابين مثلما تقدم للحمى. أليس لها معبد في روما؟ أنت تستحق ذلك أكثر منها لأن شرك أعظم. لكن ليقم أتباعك وكل المتحلقين حولك بارعاب الرعاع الوضيعين وتغتصص عيشهم، أما أنا فلن تستطيع تكدير صفائفي أبداً، لا يمكن أن يقدر صفائفي أحد سواي. يمكنك أن تهددني بقدر ما تشاء، فأقول لك إنني حر. - أنت حر؟ وكيف ذلك؟ - إن الألوهية نفسها هي التي حررتني. هل تعتقد أنها تعاني من كون ابنها يخضع لسلطتك؟ إنك سيد على هيكل العظمي فخذله. لكن ليست لك أية سلطة علي.

حوارات، ترجمة داسي، المنشورات الجامعية الفرنسية، 1723.

## VI. الحرية المدنيةُ

طوماس هوبز

عادة ما تدرك الحرية باعتبارها القدرة على فعل كل ما يحلو لنا دون عقاب، وتدرك العبودية باعتبارها تقيداً لهذه الحرية. لكن هذا الاتجاه في فهم الحرية خاطئ جداً، لأن هذا يعني أنه لا وجود لأي شخص حر في الجمهورية بما أنه على الدول الحفاظ على سلامة النوع الإنساني باستعمال السلطة السائدة والتي تقيد إرادة الأشخاص. وأقدم برهنتي حول هذا الموضوع على الشكل التالي: أرى أن الحرية ليست إلا غياب العاقيل التي تعترض حركة ما، وهكذا فالماء الذي يوضع داخل إناء ليس حرا لأن الإناء يمنعه من الانتشار وحينما يحطم الإناء يسترجع الماء حريته. وعلى نفس المنوال، يتمتع شخص ما بالحرية، إلى هذا الحد أو ذاك، حسب المجال الذي يمنح له، ففي سجن ضيق تكون السعة جد محدودة خلافاً للمكان الرحب الذي يمكن من حرية التصرف. وفضلاً عن ذلك يمكن لإنسان أن يكون حرا في اتجاه مكان ما وليس في اتجاه مكان آخر، ففي السفر مثلاً يمكن التقدم إلى الأمام، ولكن أحياناً يمنع الذهاب إلى أقرب مكان لوجود السياجات والأسوار التي استعملت في تحصين لأشجار العنبر والحدائق. هذا النوع من المنع هو منع خارجي ولا يعرف أي استثناء. لأن الرعاعيا والعبيد أحراز بهذه الكيفية، في الحالة التي لا يكونون فيها في السجن أو مقيدين بالأغلال. لكن هناك أنواع أخرى من الموانع أسميتها بالموانع التحكمية. والتي لا تعارض حرية الحركة بشكل مطلق ولكن تعارضها فقط بشكل عرضي، لأننا نريدها كذلك ولكنها تسبب لنا في حرمان إرادتي. سأشرح ذلك عبر المثال التالي: فالذي يوجد في سفينة وسط البحر يمكنه أن يلقي بنفسه في الماء انطلاقاً من سطح السفينة إذا رغب في ذلك، فلن تعارض قراره في تنفيذ ذلك إلا موانع تحكمية، والحرية المدنية هي من هذا النوع،

ويزداد حجمها كلما تمكنت الحركات من التنوع الكبير، أي كلما تمعنا بإمكانيات أكبر لتنفيذ إرادتنا، كانت حررتنا أوسع. لكن أي امتياز هذا الذي ينعم به بورجوازيو مدينة أو أبناء عائلة محظوظة و يجعلهم متفوقين على العبيد؟ إن لهم وظائف محترمة ويمثلون الكثير من الأشياء الكمالية. ويكمّن الفرق ما بين إنسان حر وعبد في كون الحر غير مجبر على الخضوع إلا للعموم، بينما يجبر العبد على الخضوع لبعض الأشخاص.

الموطن أوأسس السياسة، ترجمة سامويل سوربيير.

### 3. VI. وَهُمُ الْسُّتُّونِيُّونِ

ديدرول

إن الحكم التحكمي لأمير عادل ومستنير هو دوماً حكم سيء. وتعتبر فضائله من أخطر الإغراءات وأيقنها: فهو يعود الشعب رويداً رويداً على حب واحترام وخدمة خلفه مهما كان شريراً وغبياً. إنه يحرم الشعب من حق الاختيار، من الإرادة أو عدمها، بل حتى من معارضته إرادته حين يأمر بالأمور الخيرة. ورغم ذلك فحق المعارضة هذا، مع كونه معقولاً، هو حق مقدس: فبدونه سيشبه الرعاعيا قطعاً تحقر مطالبه بحججة قيادته لمراعي كثيفة النباتات. حينما يحكم المستبد حسب هواه، فإنه يرتكب أكبر الجرائم. ما الذي يميز الطاغية؟ هل الطيبة أم الأذية؟ لا يتصرف بأي من الصفتين، لأنه لا مكان لهما في تعريفه. إن ما يستأثر به هو اتساع مجال السلطة وليس استعمالها. ومن أكبر المأسى التي يمكن أن تصيب أمة من الأمم هو عهدان أو ثلاثة عهود تحت سلطة عادلة وناعمة ومستنيرة ولكن تحكمية. وتم قيادة الشعوب عبر السعادة والنسيان التام لكل الامتيازات إلى أشمل عبودية. لا أعرف ما إذا كان مستبد ما وأبناؤه قد تنبهوا لهذه السياسة الخطيرة، ولكنني متأكد من نجاعتها بالنسبة لهم. إن الرعاعيا الذين تم حرمانهم من

ظل حريتهم، ولو بالوسائل المحمودة في الظاهر، قد حلت بهم كارثة. ف بهذه الكيفية يتم الغرق في نوم هادئ ولكنه نوم الموتى يتعرض فيه الحس الوطني للانطفاء، ويصبح الرعایا غریاء عن حکومة الدولة. لنفترض أنه تعاقب على حکم الإنجليز ثلاث إلیزابیات بالتابع، سوف يجعل ذلك من الإنجليز آخر عبید أروبا.

نفيه هيلفيثيوس، غارنيي، 1775، ص. 610.

#### 4.VI الحريةُ والاستِبدادُ

طوكفیل

أريد أن أتخيل بأي موصفات جديدة سيظهر الاستبداد في العالم: أرى حشدا هائلاً من الناس المتشابهين والمساوين يدورون بدون كلل حول أنفسهم للحصول على ملذات صغيرة وحقيرة والتي يتربون بها أرواحهم. يشبه كل واحد منهم في عزلته غريبا لا صلة له بمصير الآخرين، ويشكل أبناءه وأصدقاؤه بالنسبة له كل النوع البشري، أما بالنسبة لبقية المواطنين، فهو يوجد بجنبهم ولكنه لا يراهم، يلمسهم ولكنه لا يشعر بهم، فهو لا يوجد إلا في ذاته ومن أجل ذاته، وإذا بقيت له رغم ذلك عائلة فيمكن القول على الأقل إنه لم يعد له وطن.

وفوق هؤلاء جميعاً تعلو سلطة هائلة ووصية تتکفل وحدها بضمان متعتهم والسرور على مصيرهم. إنها سلطة مطلقة، تهتم بكل شيء، منتظمـة متبصرة وناعمة. كانت ستتشبه السلطة الأبوية لو كان هدفها، مثلها، هو إعداد البشر لسن الفحولة، ولكنها لا تبحث على العكس من ذلك إلا لتشيـthemـ بهــائيـا في الطفولة. تحب أن يتمتع المواطنون، شريطة ألا يخطر ببالـهم شيئا آخر غير المتعة. فهي تعمل بطبيعة خاطر من أجل سعادتهم، ولكنها تـridـ أن تكون الفاعـلـ والـحـكمـ الوـحـيدـ، تـحققـ لهمـ الأمـنـ، تـتوـقـعـ وـتـضـمـنـ حاجـياتـهمـ،

تيسِر بلوغهم المللَّات، تقدُّمُ أعمالهم الأُسَاسِيَّة، توجَّه صناعتهم، تنظم خلافتهم، تقسِّم إرثهم. فلماذا لا تخلصهم نهائياً من قلق الفكر وعذاب الحياة؟.

حول الديقراطية في أمريكا، 1840، غاليمار، 1961، ص. 434.

## 5. VI. السُّخْرِيَّةُ كَنْقُدٌ لِلسلطةِ

بِير جوزيف برودون

ما ينقص جيلنا ليس نظيراً لميرابو ولروبيسبير ولا بونابارت، ولكن ما ينقصه هو نظير لفولتيير. فتحنّ نجھل كل الجھل كيف نقدر الأشياء بنظر العقل المستقل والساخر. ولكننا عيذاً لظنوننا ولصالحنا، ومن الإفراط في اعتقادنا بعجديتنا أصبحنا بلداء. كما أن العلم الذي تعتبر ثمرته الثمينة هي التطوير الدائم لحرية الفكر تحول عندنا إلى التحدّل: فهو عرض تحرير الذكاء يقوم بإفساده. وبيذلنا لكل جهودنا من أجل حبنا وكراهيتنا تتوجّه نظرتنا السلبية للآخرين أكثر من توجهها نحونا: وبفقداننا لعقلنا فقد حرمتنا.

الحرية هي التي تتجّع كل شيء في العالم، حتى الأمور التي يؤدي وجودها لتدميره اليوم مثل الدين والحكومة والنبلة والملكيّة... وكما أن العقل -أَخَّ الحرية- بمجرد ما بني نظاماً، عمل على توسيعه وإعادة بنائه، فإن الحرية تميل باستمرار إلى تحويل متوجّات سابقة، والتخلص من الأعضاء التي أنتجتها، واكتساب أعضاء جديدة، تتعامل معها بشفقة واشمئزاز إلى أن تعرّض بأعضاء أخرى.

إن الحرية، مثلها مثل العقل، لا توجد ولا تتجلى إلا عبر الاحتقار الدائم لمتوجّاتها الخاصة. فهي تهلك بمجرد ما تعشق نفسها. لهذا السبب كانت السخرية في كل زمان خاصية العبرية الفلسفية والليبرالية، قمة تطور العقل الإنساني، أداة التقدّم التي لا تقاوم. إن الشعوب غير المتحركة

هي شعوب خطيرة: فالإنسان العالمي الذي يضحك هو أكثر قرباً ألف مرة من العقل والحرية من رجل الدين والمتعبد في عزلته والفيلسوف الذي يجاجج.

أيتها السخرية أنت الحرية الحقة. أنت التي تحررني من الطموح للسلطة، ومن عبودية الأحزاب، ومن احترام الروتين، ومن حذقة العلوم، ومن الإعجاب بالشخصيات الكبرى، ومن خداع السياسة، ومن تعصب الإصلاحيين ومن التصور الخرافي حول هذا الكون ومن الإعجاب ببني myself.

اعترافات ثائر لخدمة تاريخ ثورة فبراير، نشر ريفير، 1929، صص. 291-292.

## ٦.VI سِرُّ الْهَيْمَةِ

لابويسى

أصل الآن إلى مسألة هي سُرُّ حافظ السيطرة، دعامة وأساس الاستبداد. ليست عصابات الفرسان ولا جحافل المشاة ولا الأسلحة هي التي تدافع عن الطاغية. ولكن من يدافع عنه هم - وهذا أمر غير قابل للتصديق لأول وهلة - أربعة أو خمسة أشخاص يحتجزون البلد في العبودية. فلقد جرت العادة على أن خمسة أو ستة أشخاص يحصلون على ثقة الطاغية، الذي نادى عليهم ليكونوا بجواره، أو عملوا من تلقاء أنفسهم ليكونوا إلى جانبه، ليصبحوا مواطئين معه في ظطاعته ورفقاء ملذاته، وقوادين لشهواته الحسية، والمشاركين في الاستفادة من خيرات نهبه وسلبه. هؤلاء الستة يؤثرون سلباً وبقوة على رئيسهم بجعله ضرورياً للمجتمع وشريراً ليس فقط بفعل شروره ولكن أيضاً بفعل شرورهم. ويستفيد من هؤلاء الستة ستمائة شخص يوجدون تحت نفوذهم. ويتعاملون مع الستمائة مثلاً ما يتعاملون مع الطاغية. وي Pax لـ هؤلاء الستة آلاف جعلوا منهم

دولة، حيث منحوهم إما حكومة الأقاليم أو تدبير الأموال وذلك بغية أن يورطهم بخلهم وقسوتهم، وتم تصفيتهم حين يحين الوقت المناسب. يرتكبون فضلاً عن ذلك من الشر أعظمه ولا تقوم لهم قائمة إلا في ظلهم ولا يتربون مناصبهم إلا وفق القوانين والعقاب. والمصيبة التي تأتي بعد ذلك أشد وأدهى....

لابوسي، خطاب في العبودية، غارني فلاماريون، صص. 162-164.

## 7. الحريةُ الشخصيةُ والحريةُ السياسيةُ

حنا أرن特

إن الحقل الذي عرفت فيه الحرية دوماً، كواقعة من وقائع الحياة اليومية وليس كمشكلة هو بالتأكيد الحقل السياسي (...)  
وبالرغم من التأثير الكبير لمفهوم الحرية الداخلية - وليس السياسية - على التقليد الفكري، يمكن أن نؤكد فيما يبدو أن الإنسان لم يكن ليعرف شيئاً عن الحرية الداخلية لو لم يجرب قبل ذلك حرية هي واقع ملموس في العالم. نعي أولاً الحرية وضدتها في علاقتنا بالآخرين وليس في علاقتنا بأنفسنا. وقبل أن تصبح الحرية صفة للفكر أو خاصية للإرادة، كانت تفهم كوضع يميز الإنسان الحر ويكتنه من التنقل ومن الخروج من منزله والتجول والالتقاء بالآخرين قولاً وفعلاً (...)

لاميز الحرية بشكل واضح كل شكل من أشكال العلاقات الإنسانية وكل نوع من أنواع الجماعات. فحيث يعيش الناس بشكل جماعي ولكن دون أن يشكلوا جسماً سياسياً - مثلاً في المجتمعات القبلية أو في حميمية الأسرة - لا تعد العوامل المنظمة لأفعالهم وسلوكياتهم حرية، ولكنها ضرورات الحياة والانشغال العميق بالمحافظة عليها. إضافة إلى ذلك، ففي كل مكان حيث لا يتحول العالم الذي صنعه الإنسان إلى مجال للفعل والكلام - مثلاً في

الجماعات المحكومة بطريقة استبدادية والتي تنفي رعاياها إلى سجن العائلة وتنزع بذلك ميلاد حياة عامة - فإن الحرية لا يمكن أن يكون لها واقع حي. فبدون حياة عامة مضمونة سياسيا، ستظل الحرية محرومة من مجالها الحي الذي تظهر فيه. يمكنها بالتأكيد أن تسكن قلوب الناس كرغبة وإرادة وكتمن أو كتطلع، لكن القلب الإنساني هو - كما نعرف ذلك جيدا - مكان جد مظلم وكل ما يحدث في ظلمته لا يمكن تحديده كحدث قابل للبرهنة عليه. إن الحرية، كحدث يقبل البرهنة عليه، والسياسة يتطابقان وهما مرتبطان فيما بينهما مثل جنبي شيء ما.

أزمة الثقافة، ترجمة أ.فور وب.ليف، غاليمار، 1972، صص.189.193.

## VII . الْحُرْيَّةُ وَالْحَقُّ وَالْقَانُونُ

### 1. لِأَحْرَيَّةِ بِدُونِ قَوَافِنٍ VII

جون لوك

لا يكمن القانون، في معناه الحق، في الحد من أفعال فاعل حر وذكي، وإنما يكمن في قيادته نحو تحقيق مصلحته الخاصة، ولا يقضي بما يتتجاوز النفع العام للذين يخضعون له.

بحيث إنه كيما كانت الأخطاء المرتكبة بتصديه، فإن غاية القانون ليست هي الهدم أو التقييد، وإنما الاحتفاظ بالحرية وتنميتها، وذلك في كل الظروف المتعلقة بالمخلوقات التي تعتبر القوانين من طبيعتها. فحيث لا وجود للقانون، لا وجود كذلك للحرية (...). إن الأمر يتعلق بحرية الشخص في أن يتصرف في شخصه وأفعاله ومتلكاته كما يشاء في حدود ما هو مسموح به من طرف القوانين التي يخضع لها، دون أن يخضع للإرادة الاعتباطية لأي كان، بل على العكس من ذلك باتباع إرادته الخاصة بكل حرية.

(...) إن سلطة الجمهورية والشرع هي سلطة محدودة مهما كانت الحدود القصوى التي بلغتها، وما يحدوها هو ما يفرضه النفع الاجتماعي العام. وهي سلطة ليست لها غاية أخرى ما عدا الحفظ والإبقاء، ولن يكون لها الحق أبداً في القضاء على الرعایا وتحويلهم إلى عبيد أو تفريتهم إرادياً. إن واجبات حق الطبيعة لازالت سارية المفعول في المجتمع. ولكن في العديد من الحالات أصبحت أكثر دقة، كما أن القوانين الإنسانية تلحق بها عقوبات يعرفها الجميع بغية إجبار الناس على احترامها. وهكذا يظل قانون

الطبيعة مثل قاعدة أبدية بالنسبة لجميع الناس بما فيهم المشرعين أنفسهم. وهي القواعد التي يفرضها المشرعون على أفعال الناس، وكذا أفعالهم هم وأفعال الآخرين، لأن تطابق مع قانون الطبيعة، أي مع الإرادة الإلهية التي يشكل إعلانا عنها، ولأن القانون الأساسي للطبيعة هو حفظ النوع البشري، فلن تقوم لأي مرسوم بشرى قائمة إذا تعارض معه.

حيث ينتهي القانون ببدأ الاستبداد، أي بمجرد ما يخرق القانون على حساب الغير. كل شخص له مسؤولية تتجاوز سلطة ما يسمح له به القانون، ويستعمل القوة التي تحت إمرته لكي يفرض على الرعایا ما لا يسمح به القانون بمجرد فعله هذا من كل شرعية ويتصرف آنذاك خارج المسؤولية، وبذلك يمكن مقاومته مثلما يتم ذلك تجاه أي شخص يعتدي على حق الغير. وهذا أمر مشروع في حالة القضاة المرؤوسين. إذا حصل أحدهم على السلطة التي تمكنه من القبض على في الشارع منفذًا بذلك أمرا قضائيا بتوفيقه، وبالرغم من علمي أنه يملأ هذا الأمر من السلطة الشرعية، فيمكنتني مع ذلك مقاومته، مثل مقاومة لص يحاول الدخول بالقوة لمنزلتي. فلماذا لا ينطبق هذا أيضا على القضاة الكبار مثلما ينطبق على الصغار؟ سأكون سعداً معملاً بذلك.

(...) من المحتمل أن يتم طرح السؤال المعتمد هنا وهو: من سيكون حكماً بما أن الأمير أو المشرع يتصرف بكيفية تتناقض مع مهمته (...) وهذا هو جوابي: الشعب هو الذي سيكون حكماً. فإلى من يعود أمر إصدار حكم إذا كان المفوض أو النائب يتصرف ب恣اهة وطبقاً للمهمة التي أُسندت إليه، إذا لم يملِك الذي فوضه، وبحكم تفویضه له، دائمًا سلطة إقالته حين يتجاوز نطاق مهمته؟

(...) وفضلاً عن ذلك، لا يمكن لهذه المسألة أن تعني أنه لا وجود لأي حكم. وذلك لأنه حين لا يوجد أي تشريع على وجه الأرض للجسم في الخلافات بين الناس، فإن الله في السماوات العليا هو الذي سيكون حكماً.

هو وحده، في الحقيقة، الحكم الحق. ولكن في هذه الحالة، كما في الحالات الأخرى، على كل إنسان أن يكون هو نفسه حكما حينما يعلن عليه أحد الحرب ويقدر ما إذا كان عليه أن يطلب تدخل القاضي الأعلى: الله.

الرسالة الثانية حول الحكومة، ترجمة: ل. جوم.

## 2. نقدُ الحرية الطبيعية<sup>\*</sup>

روسو

أسمع الناس يرددون أنه في غياب القوانين فإن الأقوياء سيفضطهدون الضعفاء. ولكن ليشرح لي أحد معنى كلمة الاضطهاد. فالبعض يسيطر على بواسطة العنف، والبعض الآخر سيثرون خاضعين لنزواتهم. هذا ما نلاحظ سيادته بينما. ولكن لا أفهم كيف سينطبق هذا الأمر على المتواхشين الذين سيكون من الصعب جداً جعلهم يفهمون معنى العبودية والسيطرة. فيمكن لأحدهم أن يستحوذ على فواكه قطفها آخر، أو على طريدة قتلها آخر، أو على المغارة التي كان يستعملها آخر كملجأ. ولكن كيف أمكنه أن ينبعج دوماً في عدم الخضوع، وما طبيعة قيود التبعية بين أنس لا يملكون شيئاً؟ فإذا عذبت في مكان ما، فما الذي يعنيه من الذهاب لمكان آخر؟ هل يوجد أحد أقوى مني وهو في نفس الوقت قاس وكسول للغاية وجد متواحش ليجرني على تلية حاجياته دون أن يبذل أي مجهود؟ فعليه أن يحرستي حتى لا أغيب عن نظره لحظة واحدة، وأن يقيدني بكل عنابة أثناء نومه خوفاً من أن أفر أو أن أقتله، أي أنه مجبر على تعريض نفسه إرادياً لعناء أكبر من ذلك الذي يريد تجنبه، وأكثر من الذي يتسبب فيه لي. وبعد ذلك، فهل سيفصلني تيقظه في لحظة ما؟ هل سيدفعه صوت مفاجئ إلى الالتفات جهة؟ آنذاك سأخذ خطوة عشرين خطوة في اتجاه وسط الغابة، وتكسر قيودي ولن يراني طيلة حياته أبداً.

خطاب في أصل اللامساواة، غارني فلاماريون، 1971، ص. 203.

### ٣. VII. قِيمَةُ الْإِنْسَانُ كَذَاتٍ حُرَّةٍ

روسو

سيقال إن الطاغية يضمن لرعاياه الطمأنينة المدنية. ليكن ذلك. لكن ما الذي يربحونه من هذا الأمر إذا كان طموحه وجشعه اللامحدود يجعلان لهم الحروب، وإذا كان تنكيد وزرائه يزعجهم أكثر من الإزعاج الذي تسبب لهم فيه الفتنة؟ ما الذي يربحونه إذا كانت هذه الطمأنينة نفسها هي جزء من بؤسهم؟ فالناس يعيشون مطمئنين في الزنازين أيضاً. هل يكفي ذلك ليحس المرء أنه في حالة جيدة؟ كان اليونانيون يعيشون مطمئنين داخل مغارة سيكلوب في انتظار دورهم ليتم التهامهم (...)

إن تخلíي المرء عن حریته يعني تخلیه عن طبیعته كإنسان، وعن حقوق الإنسانية جموعاً، بل وعن واجباته. ليس هناك أي تعويض ممكن لمن تخلی عن كل شيء. إن التخلíي عن الحرية غير متلائم مع طبیعة الإنسان، ويعني نزع كل صفة أخلاقية عن أفعاله وكل حرية عن إرادته. إنه اتفاق باطل ومتناقض ذلك الذي يشترط من جهة سلطة مطلقة، ومن جهة أخرى خصوصاً بدون حدود. أليس واضحـاً أنـا غـير مـلزمـين بشـيء تـجـاهـ الذـي لـناـ الحقـ فيـ أنـ نـطالـهـ بكلـ شـيءـ، أـلاـ يـؤـديـ هـذـاـ الشـرـطـ الوـحـيدـ، الذـيـ لاـ مـثـيلـ لهـ، وـبـدـونـ مـقـابـلـ، إـلـىـ بـطـلـانـ العـقـدـ؟ فـأـيـ حـقـ سـيـكـونـ لـعـبـدـيـ ضـدـيـ، بـماـ أـنـ كـلـ مـاـ بـحـوزـتـهـ هـوـ فـيـ مـلـكـيـتـيـ، وـبـماـ أـنـ حـقـهـ هـوـ حـقـيـ، فـحـقـيـ هـذـاـ الذـيـ هـوـ ضـدـيـ أـنـاـ نـفـسـيـ كـلـمـةـ لـاـ مـعـنـىـ لـهـ.

حول العقد الاجتماعي، فلاماريون، 1966، صص. 45-46.

## 4. من الحرية الطبيعية إلى الحرية المدنية

رسو

إن الانتقال من حالة الطبيعة إلى حالة المدينة يحدث في الإنسان تغيراً ملحوظاً باستبدال الغريزة بالعدالة في سلوكه، وبإضفاء الطابع الأخلاقي على أفعاله وهو ما كان ينقصه سابقاً. وفي هذه الحالة فقط يحل صوت الواجب محل الشهوة. كما أن الإنسان الذي لم يفعل، حتى تلك اللحظة، غير الاهتمام بذاته سيجد نفسه مجبراً على التصرف استناداً لمبادئ أخرى، والإيمانات لعقله قبل الاستماع لميولاته. ومهما حرم نفسه في هذه الحالة من عدة امتيازات ذات الأصل الطبيعي، فإنه انتفع من أخرى أهم منها. فملكاته تمارس فعلها وتتطور. وأفكاره تتسع وأحاسيسه تكتسي نبلًا متزايداً، ونفسه كلها تسمى إلى الحد الذي لا يجعله خروقات الظرف الجديد ينحط إلى أدنى مستوى الظرف الذي تولد منه. كان عليه أن يبارك باستمرار اللحظة السعيدة التي انتزعته إلى الأبد من أصله والتي جعلت منه كائناً ذكياً وإنساناً عوض حيوان غبي ومحدود.

لختزل هذه المسألة في كلمات تيسر المقارنة: إن ما يفقده الإنسان بسبب العقد الاجتماعي هو الحرية الطبيعية وحقاً لا محدوداً في كل ما يحلو له فعله، في كل ما يمكنه تحقيقه، أما ما يربحه فهو الحرية المدنية وملكية كل ما يوجد في حيازته، وحتى لا يقع خطأً في التعويضات يجب التمييز ما بين الحرية الطبيعية التي لا تحدوها إلا قوى الفرد وما بين الحرية المدنية التي تحدها الإرادة العامة، والتمييز ما بين الحيازة التي ليست إلا نتيجة قوة أو حق المحتل الأول، والملكية التي لا تقوم إلا على أساس وثيقة وضعية. ويمكن أن نضيف إلى مكسب الحالة المدنية الحرية الأخلاقية التي وحدها تجعل الإنسان سيد نفسه حقاً، لأن دافع الشهوة وحده يعتبر عبودية. أما

الامتثال للقانون الذي قمنا بسنّه لأنفسنا فهو الحرية.  
حول العقد الاجتماعي، غارنيي فلاماريون،

### 5.VII الحريةُ والمُواطنةُ(١)

كارل ماركس

يتم التمييز ما بين حرية الإنسان وحرية المواطن. لكن من هو هذا الإنسان الذي يتميز عن المواطن؟ في الحقيقة لا وجود لشخص آخر ما عدا عضو المجتمع البرجوازي. فلماذا سمي بـإنسان ولماذا نعت حقوقه بحقوق الإنسان؟ يجد هذا الأمر تفسيره في علاقة الدولة السياسية بالمجتمع البرجوازي، في طبيعة التحرر السياسي (...)  
ما هو أساس الحرية؟ يقول البند السادس من الإعلان عن حقوق الإنسان والمواطن لسنة 1791 بأن الحرية هي قدرة الإنسان على فعل ما لا يضر بالغير.

الحرية إذن هي الحق في فعل ما لا يضر بأي شخص آخر، كما أن الحدود التي يتحرك في نطاقها كل فرد دون أن يلحق الأذى بالغير هي محددة من قبل القانون مثلما يفصل سور بين حقولين. يتعلق الأمر بحرية الإنسان باعتباره مونادا منعزلا منطويًا على نفسه (...).

إن التطبيق العملي لحق الحرية هو حق الملكية الخاصة. فما هو أساس حق الإنسان في الملكية الخاصة؟ يقول البند السادس عشر من دستور 1793: حق الملكية هو كون كل مواطن يتمتع ويتصرف حسب مشيئته بممتلكاته وبأرباحه وبثمرة عمله وبصناعته.

حق الملكية الخاصة هو إذن حق الفرد في التمتع والتصرف في ثروته بتلقائية دون أن يأخذ الغير بعين الاعتبار، وفي استقلال عن المجتمع. إنه إذن الحق في الأنانية. فهذه الحرية الفردية وما يتبع عنها هو ما يشكل قاعدة

المجتمع البرجوازي. وعبر هذه الحرية، يجد إنسانا في إنسان آخر حدا لحريته وليس تحقيقا لها (...).

حينما يتمكن الإنسان الفرد الواقعي من تملك المواطن المجرد، حينما يتحول من إنسان منعزل في حياته التجريبية وعمله وعلاقاته إلى كائن ممثل للبشر جميعا، حينما يتعرف على قواه الخاصة به باعتبارها قوى اجتماعية وينظمها باعتبارها كذلك، ولا ينعزل عن القوة الاجتماعية تحت غطاء السلطة السياسية، حينها فقط تتحقق الحرية الإنسانية.

المسألة اليهودية، ضمن صفحات مختار، م. روبل، ريفير، ص. 165.

## 6. الحريةُ والمواطنة(2)

مونتسكيو

ليست هناك كلمة اكتسبت معاني مختلفة عديدة وأثرت على الأذهان بأكثر من طريقة مثل كلمة الحرية. فالبعض فهمها باعتبارها سهولة عزل من تم تمكينه من سلطة استبدادية، والبعض الآخر اعتقاد أنها ملكة انتخاب من يجب عليهم الخضوع له، وأخرون فسروها على أنها الحق في التسلح والقدرة على ممارسة العنف، وأخرون اعتبروها الحظوظة المتمثلة في خصوصتهم لحكم حاكم من أمته أو لقوانينهم الخاصة. وفهمت بعض الشعوب الحرية ولمدة طويلة على أنها عادة إطلاق اللعن الطويلة. وأخرون أطلقوا اسم الحرية على شكل معين من الحكم واستثنوا أشكالا أخرى. أما الذين خبروا الحكومة الجمهورية، فقد أطلقوا اسم الحرية عليها، والذين تمعوا بالملكية أطلقوا عليها. ونستنتج أن كل طرف أطلق اسم الحرية على الحكومة التي انسجمت مع عاداته أو ميولاته. وبما أنه في الجمهورية لا تستحضر كل وسائل الشرور التي نشتكى منها، وبما أن القوانين نفسها تتحدث عنها بشكل يخالف كثيرا حديث منفذى القوانين عنها والذين يتحدثون عنها

بشكل أقل، فإن الحرية تقرن بالجمهوريات وتبعده عن الملكيات. وأخيراً، وبما أن الشعب في الديمقراطيات يفعل تقريباً على ما يريد، تم وضع الحرية في هذا النوع من الحكومات، وتم الخلط بين سلطة الشعب وحرية الشعب. صحيح أن الشعب في الديمقراطيات يفعل على الأرجح ما يريد ولكن الحرية السياسية لا تكمن في أن يفعل الناس ما يريدون.

في الدولة، أي في المجتمع الذي تحكمه قوانين، تكمن الحرية فقط في أن يريد الناس فعل ما يجب إرادة فعله، وأن لا يجبرون على فعل ما لا يجب إرادة فعله.

يجب توضيح ما تعنيه كل من الاستقلالية والحرية. فالحرية هي الحق في فعل كل ما تسمح به القوانين، وإذا كان بإمكان مواطن أن يفعل ما تمنع القوانين فسيحرم من الحرية، لأن الآخرين سيملكون أيضاً هذه القدرة على خرق القوانين».

حول روح القوانين، غاليمار، 1970، صص. 395-394.

#### 7.VII. حُرْيَةُ الشَّعْبِ وسُلْطَةُ الشَّعْبِ

مونتسكيو

ليس كافياً التطرق للحرية السياسية في علاقتها بالدستور، يجب تناولها في ارتباطها بالمواطن.

قلت إنه في الحالة الأولى تكون من فصل بين ثلاث سلط، ولكن في الحالة الثانية يجب النظر إليها من زاوية أخرى. وهي الأمن أو آراء الناس في أنفسهم.

يمكن أن يكون الدستور حرّاً لكن المواطن يكون فاقداً للحرية. كما يمكن أن يكون المواطن حرّاً بينما الدستور لا يضمن ذلك. في هذه الحالة، يكون الدستور ضامناً للحرية نظرياً وليس فعلياً، ويكون

الموطن حراً فعلياً ولكن ليس دستورياً.

إن وجود القوانين الأساسية هو وحده الكفيل بضمان الحرية في علاقتها بالدستور. ولكن في العلاقة مع المواطن، فإن العادات والسلوكيات، والأمثلة المحصل عليها بإمكانها العمل على ولادتها، كما يمكن لبعض القوانين المدنية أن تدعمها.

وبما أنه في معظم الدول تتعرض الحرية للإعاقة والعرقلة والتضييف ضداً على ما يطالب به الدستور، فإنه من المستحسن أن توجد قوانين خاصة في كل دستور على حدة باستطاعتها أن تساعد أو تعيق مبدأ الحرية الذي يمكن أن تتأثر به كل دولة.

تكمّن الحرية الفلسفية في ممارسة الإنسان لإرادته أو على الأقل (إذا كان يجب الحديث عن جميع الأنظمة) في الاعتقاد بأنه يمارس تلك الإرادة. وتكمّن الحرية السياسية في الأمان أو في الاعتقاد بأن هناك أمن. وهذا الأمن لا يهاجم بشدة إلا في الاتهامات العمومية أو الخاصة. إذن فحرية المواطن تتوقف على صلاح القوانين المكافحة للإجرام. حينما لا تضمن براءة المواطنين لا تضمن الحرية أيضاً.

إنه انتصار للحرية حينما تستخرج القوانين المكافحة للجرائم كل عقوبة من الطبيعة الخاصة بكل جريمة، فيتم بذلك وضع حد للتعسف، ولا تتبّع العقوبة أبداً من نزوة المشرع ولكن من طبيعة الجريمة نفسها، وهكذا يكتف الإنسان عن ممارسة العنف على الإنسان.

حول روح القوانين، الكتاب 12، الفصل 1-4.

## ٨. VII حرية الصحافة

طوكفيل

لو أن أحدا دلني على موقف وسيط ما بين الاستقلال التام للفكر وعبوديته التامة، موقف آمل التمسك به، لتبنّيه ربا بشكل نهائي. لكن من ذا الذي سيمكنني من ذلك؟ تنتظرون من حرية الصحافة ثم تتوجّهون نحو النظام الأمني، فما الذي تفعلونه؟ إنكم تخضعون الكتاب في البدء للمحلفين، لكن المحلفين يبرؤونهم، وما كان مجرد رأي فرد منعزل يتحول إلى رأي البلد كله. إذن لا زال الطريق طويلا. فتسلّمون الكتاب للقضاة الدائمين، لكن هؤلاء مجبرون على الاستماع إليهم قبل إدانتهم. وهكذا يوح الكتاب في المرافعة بما كانوا يخشون التعبير عنه كتابة دون التعرض للعقاب، وما يقال بشكل غامض في نص ما، يكرر في ألف نص آخر، لأن التعبير هو الشكل الخارجي للفكر، هو جسم الفكر لكنه ليس الفكر نفسه. فمحاكمكم تعقل الجسم لكن الروح تظل طليقة وتناسب بحدق بين أيديهم. إذن لا زال عملكم ناقصا، وهنا تسلّمون الكتاب للرقابة. لكن أليست المنابر السياسية حرة؟

إن كلام رجل مؤثر، يتسلل وحده إلى داخل انفعالات برلمان صامت، له من السلطة ما يفوق الصراخ الغامض لألف خطيب. ومهما كانت المدة التي يتم الحديث فيها في مكان عمومي قصيرة، فإن ذلك يشبه الحديث في كل قرية وبشكل علني. لم يتبق لكم إذن إلا القضاء على حرية الكلام والكتابة. وفي هذه المرة ها أنتم تبلغون الهدف: لا أحد يتكلم. لكن ما هذه النتيجة الغريبة؟ انطلقتم من تجاوزات الحريةوها أنا أجدمكم تحت أقدام طاغية.

حول الديمقراطية في أمريكا، ج ١، ١٨/١٠، ١٩٦٣، صص. ١١٥-١١٦.

## VII. الحرّية والديمقراطية

رسو

لم توجد الديمقراطية الحقة بالمرة، إذا كان الأمر يتعلق بالمعنى الدقيق والصارم لها. ولن توجد على الإطلاق. فإن تحكم الأغلبية وتخضع الأقلية لحكمها أمر مخالف للنظام الطبيعي. لا يمكن أن تخيل الشعب مجتمعاً بشكل دائم من أجل التفرغ للشؤون العامة. ونلاحظ بسهولة أنه لا يمكنه تأسيس لجان من أجل ذلك بدون أن يغير شكل الحكومة. ويمكنني بالفعل أن أفترض كمبدأ أنه حينما تكون وظائف الحكومة موزعة على عدة محاكم، تحصل التي بها أقل عدد من الموظفين عاجلاً أم آجلاً على أكبر سلطة، حتى وإن اقتصر السبب على سهولة صرف الأعمال.

وفضلاً عن ذلك أليست هناك شروط صعبة لا يتحقق جمعها إلا بوجود حكومة الأغلبية هذه؟

أولاً: دولة صغيرة جداً حيث يكون من السهل تجميع الشعب، وحيث يكون من البسيط على كل مواطن التعرف على الآخرين.

ثانياً: بساطة كبيرة في التقاليد التي تسبق القضايا المتعددة والنقاشات الشائكة.

ثالثاً: قدر كبير من العدالة في المراتب والثروات، لأنه بدون هذا الأمر لن تدوم العدالة كثيراً في الحقوق والسلطة.

وأخيراً: انعدام الترف، أو وجود القليل منه، وذلك لأن الترف هو إما نتيجة للثروات أو يجعل الثروات ضرورية. فهو يفسد في نفس الوقت الغني والفقير، الأول بالملكية والثاني بالطمع. إن الترف يجعل الوطن رهينة الرخاوة والابتذال، وينزع عن الدولة كل مواطنيها يجعل بعضهم عبيداً البعض، وجعلهم جميعاً عبيداً للظنون. لهذا السبب جعل كاتب شهر把 الفضيلة كمبدأ للجمهورية لأن جميع هذه الشروط لا يمكنها الاستمرارية

بدون الفضيلة، ولكن بسبب عدم قيامه بالتميز الضروري، أخطأ هذا العقري غالباً في الدقة وأحياناً في الوضوح حيث إنه لم يدرك أن السلطة السائدة لكونها هي نفسها في كل مكان، فيجب أن يسود نفس المبدأ في كل دولة حسب شكل الحكومة.

ولنضيف أن الحكومة الأكثر عرضة للحروب الأهلية والقلائل الداخلية هي الحكومة الديقراطية أو الشعبية لأنه لا يوجد أحد يحاول بقوة وبكيفية مستمرة تغيير شكلها، أو المطالبة، بيقظة وشجاعة أكبر، بالحفاظ على شكلها الأصلي. على المواطن أن يتسلح بالقوة والثبات بالأخص في هذه الحكومة (...). إن حكومة وصلت منتهي الكمال لا تتلاءم مع طبائع البشر.

حول العقد الاجتماعي، الكتاب الثالث، الفصل الرابع

## أقوال فلسفية

1. «وراء ظل الحرية القائمة على الاختيار، تنكشف الحرية الحقيقة القائمة على الهيمنة». لأن.
2. «إذا أردت فأنت حر. إذا أردت فلا تلم أحداً، ولا تشتكى من أحد. فكل شيء يحدث وفق إرادتك وإرادة الله في نفس الوقت». إيكتيت
3. «على كل مجتمع يدعى ضمان الحرية للناس أن يضمن لهم الوجود قبل ذلك». بلوم
4. «لكي نختار، علينا أن نفكر فيما يمكننا فعله، ونستحضر التبعات الإيجابية أو السلبية لما فعلناه سابقاً، يتبعنا أن نكون قادرين على التكهن والتذكر». برغسون
5. «الحرية هي علاقة الأنماط الملموسة بالفعل الذي تتجزء. وإذا كان هذا الفعل لا تعريف له، فذلك يعود لأننا أحجار». برغسون
6. «تظل الحرية وهمية إذا لم تعمم. فما هو موجود بالفعل هو القمع لأن التفتح والنمو يظلان من نصيب الأقلية» فورييه
7. «يشكل الحق والنظام الأخلاقي والدولة الواقع الإيجابي الوحيد للحرية». هيجل

8. «الحرية هي ملكة القيام بكل شيء من أجل السعادة الفردية دون أن يضر ذلك بسعادة الآخرين». هولباخ
9. «يمكن أن نعرف الحرية العملية بأنها استقلال الإرادة تجاه كل قانون ما عدا القانون الأخلاقي». كانط
10. «يشتق مفهوم الحرية من الواجب الأخلاقي اللامشروط». كانط
11. «ما لا شك فيه أن الحرية هي مبرر الوجود، إنه شرط القانون الأخلاقي... إن القانون الأخلاقي هو ما يجعلنا نتعرّف على الحرية». كانط
12. «بالنسبة لي لا شيء مطلوب غير الحرية، بمعناها الأكثر براءة، أي تلك التي تقبل على استخدام علني للعقل في جميع الميادين». كانط
13. «عندما أقول أريد، فهذا لا يعني أن ثمة شيء يبدو لي ممتعًا، بل يعني كذلك أنه يشكل موضوع اختياري...» كوندياك
14. «لا تقبل الحرية التقييد، بل إن القيود التي تحدها تمحكها أحياناً من توسيع إمبراطوريتها». لاكوردير
15. «ليست الحرية هي اختيار بين فعلين، إنها وضعية تميز الكائن ككل، والتي من خلالها يختار نفسه بنفسه». لافيل.
16. «يجب أن تكون حريرصين على الواجب الرئيسي بالنسبة للعقول، إلا وهو الحفاظ على حريتها بل العمل على الزيادة فيها، لأن بفضل الاستعمال الجيد للحرية، يمكن أن يستحقوا سعادتهم». مالبرانش
17. «يشعر شخص بأنه حر أخلاقياً، عندما يشعر بأن عاداته وإغراءاته لا تسيطر عليه، بل هو الذي يسيطر عليها». ميل
18. «الحرية هي الفضيلة الممكنة بالنسبة للذى يعرف الرذائل الضرورية للعبودية». ميشيليه
19. «الحرية الحقة هي أن يستطيع الفرد فرض كل ما يريد على نفسه».

مونتيسي

20. «ما نسميه حرية هو استحالة اختزال ما هو ثقافي لما هو طبيعي». سارتر
21. «ضدًا على المعنى المتداوِل، الذي يرى أن الحرية هي «أن تكون أحراراً»، يجب القول إن الحرية لا تعني «الحصول على ما نريده» ، بل تعني العزم على الإرادة، بما هي دالة على الاختيار» سارتر.
22. «نحن حرية تختار، لكننا لا نختار أن تكون أحرارا، نحن محكومون بالحرية». سارتر
23. «لا تلغى الحرية ضرورة الفعل، بل على العكس من ذلك هي أساس وجوده». سبينوزا
24. «تكمِن الحرية الإنسانية التي يفتخر الجميع بامتلاكها في كون الناس واعين بشهواتهم وجاهلين بالأسباب التي تحدها». سبينوزا
25. «إن وهم الحرية مصدره الوعي ب فعلنا، والجهل بالأسباب التي جعلتنا نقوم بهذا الفعل». سبينوزا
26. «الإنسان الحر، يعني ذاك الذي يعيش وفق مقتضيات العقل، ولا يكون مسيرا في سلوكه من طرف الخوف من الموت». سبينوزا

# فهرس

تمهيد ..... 9

## I . تحديدات

..... 9	تعريف (أندري لالاند)
..... 9	المعنى العام (أندري لالاند)
..... 10	المعنى السياسي والاجتماعي (أندري لالاند)

## II . الحريةُ والفرد

..... 13	حريةُ الاختيارِ خاصية إنسانية (ر. ديكارط)
..... 14	الحريةُ بين الطبيعة والمواقعة (ج. ج. روسو)
..... 15	الحريةُ والوعي بالذات (ج. و. فردريك هيغل)
..... 16	الحريةُ كاختيارٍ مطلق (س. أ. كير كغارد)
..... 17	الحريةُ بين الطبيعَ والشخصية (هنري برغسون)
..... 18	الفعلُ الحرُّ والروحُ الإنسانية (هنري برغسون)
..... 19	الإنسانُ مُحكومٌ بالحرية (جان بول سارتر)
..... 20	الحريةُ كمسؤولية (ج. ب. ساتر)

## III . الحريةُ والإرادة

..... 23	الاختيارُ كفعلٍ إرادي (أرسسطو)
..... 24	الإرادةُ سمةُ الحرية (إيسككتيت)
..... 25	الاختيارُ كفعلٍ إرادي (إيسككتيت)
..... 26	تجلياتُ الإرادة (1) (ر. ديكارط)
..... 27	تجلياتُ الإرادة (2) (ر. ديكارط)

..... 28	..... 6.III	<b>حُرّيّة التفكير والتعبير</b> (إيانويل كانط)
..... 29	..... 7.III	<b>الإرادة : من الحرّية إلى الأفعال الحرّة</b> (فرانسوا ماري فولتير)
..... 30	..... 8.III	<b>صُعوبة تحديد الفعل الحرّ</b> (هـ. برغسون)

#### IV. الحرّية و المجتمع

..... 35	..... 1.IV	<b>حدود الحرّية</b> (جون. لوك)
..... 37	..... 2.IV	<b>الحرّية والعُبوديّة</b> (جـ. جـ. روـسوـ)
..... 38	..... 3.IV	<b>عواقب الحرّية</b> (إـ. كانـط)
..... 39	..... 4.IV	<b>التّربية على الحرّية</b> (إـ. كانـط)
..... 40	..... 5.IV	<b>الحرّية في محكّ التاريخ البشري</b> (أنـجلـزـ)
..... 41	..... 6.IV	<b>سلطة المجتمع و مواجهة الفردانية</b> (جون ستـيوـارتـ مـيلـ)
..... 43	..... 7.IV	<b>نحو الرفع من درجة الحرّية الإنسانية</b> (ويلـيامـ رـايـخـ)
..... 44	..... 8.IV	<b>الحياة اليومية و رد الاعتبار للحرّية</b> (لوـفيـفـيرـ)
..... 46	..... 9.IV	<b>الحرّية داخل المجتمع الحديث</b> (إـريكـ فـايـلـ)

#### V. الحرّية والواجب

..... 49	..... 1.V	<b>الحرّية بين الإرادة والضرورة</b> (شـيشـرونـ)
..... 50	..... 2.V	<b>الإرادة الحرّة، الإرادة الأخلاقية</b> (إـ. كانـطـ)
..... 51	..... 3.V	<b>الاستقلالية ميزة العقل العملي</b> (إـ. كانـطـ)
..... 52	..... 4.V	<b>استقلال الإرادة</b> (كانـطـ)
..... 53	..... 5.V	<b>الحرّية والسعى نحو إثباتها</b> (دـافـيدـ هيـومـ)
..... 54	..... 6.V	<b>القوّة الدّاخلية والمصير الإنساني</b> (جوـهـانـ كـوـتـلـيـبـ فـختـ)
..... 55	..... 7.V	<b>حرّيتي : الوجه الآخر لحرّية الغـيـرـ</b> (ميـخـاـئـيلـ أـلـكـسـنـدـرـ روـنـشـ باـكـوـنـينـ)

56 .....	8.V	الوجهُ الحَقِيقِيُّ لِلضَّرُورَةِ (جان بول سارتر)
57 .....	9.V	الْحُرْيَةُ وَالْحَتْمِيَّةُ (بُول فاليري)
58 .....	10.V	اللَاشُورُ وَاسْتِحَالَةُ الْحُرْيَةِ (فرويد)

## VI . الْحُرْيَةُ وَالسِّيَاسِيَّةُ

61 .....	1.VI	حُرْيَةُ الإِنْسَانِ تَجْاوزُ كُلَّ سُلْطَةٍ (إِيكِيتِيت)
61 .....	2.VI	الْحُرْيَةُ الْمَدِينِيَّةُ (طُومَاسُ هُوبِز)
63 .....	3.VI	وَهْمُ الْأَسْتِبْنَادِ الْمُتَنَوِّرِ (دِيدِرُو)
64 .....	4.VI	الْحُرْيَةُ وَالْأَسْتِبْنَادِ (طُوكَفِيل)
64 .....	5.VI	السُّخْرِيَّةُ كَنْقُدُ لِلسلْطَةِ (بِير جوزِيف بِرودُون)
65 .....	6.VI	سُرُّ الْهَيْمَةِ (لَابُويسِي)
66 .....	7.VI	الْحُرْيَةُ الشَّخْصِيَّةُ وَالْحُرْيَةُ السِّيَاسِيَّةُ (حَنَّا أَرْنَت)

## VII . الْحُرْيَةُ وَالْحَقُّ وَالْقَانُونُ

68 .....	1.VII	لَا حُرْيَةُ بُدُونَ قَوَانِينَ (جُون لُوك)
71 .....	2.VII	نَقْدُ الْحُرْيَةِ الطَّبِيعِيَّةِ (رُوسُو)
71 .....	3.VII	قِيمَةُ الإِنْسَانِ كَذَاتُ حُرْةِ (رُوسُو)
72 .....	4.VII	مِنَ الْحُرْيَةِ الطَّبِيعِيَّةِ إِلَى الْحُرْيَةِ الْمَدِينِيَّةِ (رُوسُو)
73 .....	5.VII	الْحُرْيَةُ وَالْمَوَاطَنَةُ (1) (كَارْل مَارْكُس)
74 .....	6.VII	الْحُرْيَةُ وَالْمَوَاطَنَةُ (2) (مُونْتِسْكِيُو)
75 .....	7.VII	حُرْيَةُ الشَّغْفِ وَسُلْطَةُ الشَّغْفِ (مُونْتِسْكِيُو)
76 .....	8.VII	حُرْيَةُ الصَّحَافَةِ (طُوكَفِيل)
77 .....	9.VII	الْحُرْيَةُ وَالدِّيمُقْرَاطِيَّةِ (رُوسُو)
79 .....		أقوال فلسفية



التفكير في موضوع الحرية هو أصل التفكير في الإنسان ككل، والعكس صحيح، من هنا نفهم الدلالـة العميقـة لما قاله غرامشي : عندما نعتبر أن السؤـال "ما الإنسان؟" ، هو في الأصل سؤـال عن مصير الإنسان، أي "هل يمكن أن يتحـكم وسيطر الإنسان على مصيره الخاص؟" هل هو حـربـاً يكـفيـ؟ وهـل يمكن أن يـصـبـح حـراـ أكثر، وبالتالي ما السـبـيل إـلـى تـقـليـصـ المـوـانـعـ، وتوسيـعـ دـائـرةـ حرـيـتهـ؟

إن كل هذه التساؤلات تطرح، بشكل أو باخر، إشكالـاً مركـزاً : حدودـ الحرـيـةـ، أوـ الإنسـانـيـةـ بينـ الحرـيـةـ والإـكـرـاءـ.

إن شـسـاعـةـ مـجـالـاتـ التـفـكـيرـ فيـ الحرـيـةـ، جـعـلـتـنـاـ قـوـمـاـ يـخـيـارـ منهـجـيـ، إـذـ صـنـفـنـاـ النـصـوصـ إـلـىـ مـحاـوـرـ ثـلـاثـ : أـولـاـ، الحرـيـةـ وـالـفـرـدـ سـوـاءـ دـاخـلـ سـيـاقـ إـشـكـالـيـ عـامـ، الطـبـيـعـةـ وـالـثـقـافـةـ، أوـ تحـديـداـ فـيـ إـطـارـ فـاعـلـيـةـ الإـنـسـانـ كـشـخـصـ مـتـمـيـزـ بـالـإـرـادـةـ. ثـانـيـاـ، الحرـيـةـ وـالـمـجـتمـعـ منـ منـظـورـ اـجـتمـاعـيـ مـحـضـ، حيثـ الإـكـرـاهـاتـ الـاجـتمـاعـيـةـ السـائـدـةـ بـالـضـرـورـةـ، وـقـرـأـتـهاـ منـ زـاوـيـةـ أـخـلـاقـيـةـ انـطـلـاقـاـ مـنـ مـفـهـومـ الـواـجـبـ. ثـالـثـاـ، الحرـيـةـ وـالـسـيـاسـةـ سـوـاءـ منـظـورـاـ إـلـيـهاـ فـيـ إـطـارـ قـانـونـيـ، أوـ فـيـ فـضـاءـ السـلـطـةـ وـدـوـالـيبـ الـدـوـلـةـ.

الثمن 30 درهما